Diario de Burgos

Año LXI -- Núm. 18.624 -- Domingo 18 de Febrero de 1951 -- Apartado 46 -- Teléfono 2015 -- 70 céntimos

ESPAÑA Y SUIZA JUEGAN ESTA TARDE EN CHAMARTIN

SU VI ENCUENTRO DE FUTBOL

Los dos equipos están ya decididos

DIARIO DE BURGOS ha contratado servicios especiales de este interesante partido

HOY JUEGAN EN EL CAMPO DE CHAMARTIN LAS SELECCIONES DE FUTBOL DE SUIZA Y ESPAÑA, SU VI ENCUENTRO INTERNACIONAL. COMO SIEMPRE QUE UN ACONTECIMIENTO DE ESTA INDOLE SE PRODUCE, LA EXPECTACION ES EXTRAORDINARIA Y DE NUEVO EL GRAN ESTADIO DEL CLUB MADRILEÑO RESULTARA INSUFICIENTE PARA ACOGER A LA MASA DEPORTIVA.

DADO EL INTERES SUSCITADO POR EL ENCUENTRO, **DIARIO DE BURGOS**, HA CONTRATADO UN MAGNIFICO SERVICIO ESPECIAL, PARA INFORMAR A SUS LECTORES.

CRONICA, OPINIONES y RESEÑA, CON LA AGENCIA "MENCHETA". INFORMACION GRAFICA CON GIL DEL ESPINAR.

(Vea información de este partido en nuestra sección deportiva).

EL NUEVO MINISTRO DE ESPAÑA EN SUECIA PRESENTA SUS CARTAS CREDENCIALES AL MONARCA

Una importante revista egipcia hace grandes elogios del representante español en El Cairo

Atenas.— El ministro de España, señor Romero Radigales, ha presentado al Rey de Grecia al nuevo agregado militar de la Legación de España, coronel don Manuel Villegas Gardoqui. El soberano conversó con el ministro y el agregado militar durante tres cuartos de hora.—Efe.

PRESENTACION DE CREDENCIALES

Estocolmo.—Con brillante ceremonial, se ha celebrado el acto de presentación de cartas credenciales del nuevo ministro plenipotenciario de España, conde de Montefuerte, ante el Rey Gustavo Adolfo de Suecia.

IMPOSICION DE UNA CONDECORACION A UN GENERAL HAITIANO

Puerto Príncipe.— El Encargado de Negocios de España "ad interim", señor Torrente, ha impuesto la Gran Cruz del Mérito Militar al general Levelt, exministro de Asuntos Exteriores, y actualmente jefe del Ejército de Haití. El acto se celebró en el Cuartel General, en presencia de los altos jefes de los tres ejércitos y del Estado Mayor, así como del agregado militar norteamericano.

A las palabras pronunciadas por el Encargado de Negocios de la Legación de España, respondió el general Levelt, con frases en las que elogió la energía moral del pueblo español, su nobleza y caballeresca historia. Agradeció al Generalísimo Franco la distinción de que era objeto y al referirse al Ejército español, ensalzó las virtudes militares de éste, que le han llevado siempre a la vanguardia de la civilización cristiana.

En la Legación de España se celebró más tarde una recepción en honor del general Levelt, a la que asistieron los ministros de Asuntos Exteriores, Educación, Comercio, Trabajo, Justicia y miembros del Cuerpo Diplomático.

CORDIALES RELACIONES HISPANO-EGIPCIAS

El Cairo.— El importante semanario egipcio, editado en francés, "Le Messager", ha publicado en su último número, unas declaraciones del embajador de España en El Cairo, don Domingo de las Barcenas, en las que se pone de relieve los últimos acuerdos de la Liga Arabe.

El periodista que ha entrevistado al señor De las Barcenas, escribe: "España es un país neutral que no forma parte de las Naciones Unidas. Tiene en El Cairo un representante que, en un año, por el prestigio que va unido a su nombre y a su carrera, por la dignidad y rectitud de su política, por la actividad incansable que ha desplegado y por las pruebas de comprensión que ha dado siempre, ha logrado crear entre Egipto y España, una era de buena inteligencia, de amistad y colaboración de la que ambos países se han beneficiado en no pocas ocasiones".—Efe.

NO HAN SEDUCIDO A NADIE LAS DECLARACIONES DE STALIN

El Gobierno inglés dice que intentan dividir al mundo libre y aprovecharse de su deseo de paz

Lake Success. — Los delegados de las Naciones Unidas han rechazado en su mayoría el hacer comentarios sobre las declaraciones de Stalin al "Pravda", hasta que no las hayan estudiado. En fuentes autorizadas de un país asiático, se dice que las palabras del dictador ruso pueden ser interpretadas como un último esfuerzo para buscar el arreglo del conflicto coreano, a base de que sean aceptadas las ofertas de la China comunista. Varios delegados estiman que no se podía encontrar en las palabras de Stalin nada nuevo que no haya sido ya mencionado por el ministro de Asuntos Exteriores, Vichinski, o por su auxiliar Jacob Malik. — Efe.

STALIN DEJA TRASLUCIR SU AMARGURA

Lake Success. — El corresponsal de la United Press, resumiendo los comentarios que se hacen aquí sobre las manifestaciones de Stalin, dice que "el desprecio del jefe del Gobierno ruso hacia la decisión de la Asamblea general de la O.N.U., declarando a China agresora, deja ver su amargura, cuando lo denuncia como "decisión vergonzosa" y cuando dice que las Naciones Unidas están enterrando su prestigio y condenándose a sí mismas, a la desintegración. Pero todo ello es muy suave para las Naciones Unidas, en cuya organización los diplomáticos no se han ahorrado ninguna invectiva contra la postura de resistencia a la agresión en el Lejano Oriente".

Dos pasajes de las declaraciones de Stalin han atraído el interés en los círculos de la O.N.U. Uno es el ataque directo al primer ministro británico Attlee por rechazar las protestas rusas sobre la desmovilización militar. Hasta ahora Inglaterra había sido un objetivo secundario en las campañas soviéticas. El otro pasaje fué aquel en que Stalin elogia la brillantez de los generales y oficiales americanos y británicos y elogia el valor combativo de los anglosajones. — Efe.

REACCION DE LA PRENSA INGLESA

Londres. — Los círculos diplomáticos de Londres consideran significativo que el ataque de Stalin al Gobierno laborista inglés se haya producido a raíz del anuncio hecho por éste de su presupuesto equivalente a 13.000 millones de dólares para el programa de rearme y del llamamiento a filas de 235.000 reservistas.

Los diarios de la mañana publican las declaraciones de Stalin a "Pravda" con titulares en los que se lee: "Amargo ataque de Stalin a Attlee".

POCO INTERES EN EL CONGRESO YANQUI

Washington.—Los miembros del Congreso norteamericano conceden poca importancia a las últimas declaraciones de Stalin a un redactor del "Pravda". El Departamento de Estado estudia el texto de las mismas y los técnicos en cuestiones rusas tratan de encontrar

(Pasa a última página)

PARA ENTRAR EN LOS TEMPLOS DE LETONIA ES PRECISO "SACAR ENTRADA" EN UNA OFICINA DEL PARTIDO COMUNISTA

Nuevos detalles sobre la persecución religiosa

Estocolmo.— El "Diario de los refugiados", facilita algunos detalles sobre la persecución religiosa en Letonia. Esta publicación escribe que en todos los países Bálticos, se ha dispuesto que, de ahora en adelante, los fieles —antes de ir al templo— tienen que retirar de una oficina especial del partido comunista una especie de entrada que las autoriza a asistir a la función religiosa. Tal entrada debe ser mostrada a un agente de la oficina política de policía secreta que se encuentra a la puerta de la iglesia.

Dicha reciente disposición ha hecho disminuir sensiblemente el número de asistentes a los templos, ya que el ir a una función religiosa, significa el futuro ingreso en la cárcel.

Para agravar más la situación —agrega el periódico—, el templo donde se permiten las funciones religiosas, tiene que estar por lo menos a siete kilómetros de distancia del punto de residencia de los fieles que deseen asistir al mismo.—Efe.

HE AQUI EL EQUIPO ESPAÑOL QUE ESTA TARDE DEFENDERA EL PABELLON FUTBOLISTICO NACIONAL FRENTE A LA SELECCION SUIZA. EN NUESTRO GRABADO: DE PIE, MENCIA, EIZAGUIRRE, ANTUNEZ, SILVA, PUCHADES Y NANDO; DE RODILLAS, BASORA, CESAR (A ULTIMA HORA SUSTITUIDO POR MUÑOZ, QUE FIGURA EN EL ANGULO INFERIOR), ZARRA, MOLOWNY Y GAINZA. A LA IZQUIERDA DEL CONJUNTO ESPAÑOL, EL COLEGIADO BRITANICO, MR. LEAFE, ARBITRO DEL ENCUENTRO. -- (Fotos Gil del Espinar)

HOMENAJE AL DIRECTOR DE SEGURIDAD EN LA EMBAJADA DE CUBA

Llega a Madrid una misión militar chilena

Madrid.—En la Embajada de Cuba se ha celebrado hoy una comida en honor del director general de Seguridad, don Francisco Rodríguez Martínez, como expresión de gratitud por los brillantes servicios prestados por la policía española en beneficio de los intereses de Cuba. También asistieron el secretario general de la Dirección General de Seguridad y el jefe superior de Policía.

A los brindis el encargado de Negocios de Cuba, señor Paterson, hizo un cálido elogio de las cualidades y competencia de la policía española, y se refirió a los recientes servicios que llevaron al descubrimiento de falsificaciones de etiquetas y vitolas cubanas, que tanta gratitud han despertado en su país. El director general agradeció el homenaje que Cuba rendía en su persona a la Policía española.—Cifra

LLEGA A MADRID UNA MISION MILITAR CHILENA

Madrid. — A primera hora de la tarde y en tren procedente de Vigo han llegado a Madrid los miembros de la misión militar chilena que preside el mayor don Mario Ugalde Molina. En la estación para recibirles se encontraban el ministro encargado de Negocios de Chile en Madrid, don Jorge Barriaga, y otros altos funcionarios de la representación diplomática.

El mayor Ugalde manifestó que el principal objeto de la visita de esta misión a España era conocer la organización militar española más a fondo y especialmente estudiar los progresos de la ingeniería tanto militar como civil en España. Permanecerán unos días en Madrid y luego visitarán otras ciudades donde existen importantes instalaciones.—Cifra.

¡UN SEIS POR CIENTO!

Madrid. — Un notable avance se ha producido durante los siete últimos días en el agua embalsada en los pantanos españoles que han aumentado su caudal de agua en un seis por ciento. Embalsan pues 2.273 millones de metros cúbicos de agua, cantidad que representa el 36 por ciento de su capacidad total de embalse.

"OCCIDENTE NOS AYUDA PORQUE LE CONVIENE" DICE TITO

Afirma el dictador yugoeslavo que tal apoyo refuerza la posición del régimen comunista en el país

Viena. -- La aceptación de la ayuda de Occidente por parte de Yugoeslavia no es incompatible con la línea del partido comunista yugoeslavo ya que tal ayuda refuerza la posición de Yugoeslavia como país socialista, ha afirmado el mariscal Tito en un discurso pronunciado ante 2.400 militares yugoeslavos encuadrados en el partido comunista.

"El Occidente se mostró dispuesto a ayudarnos --agregó Tito-- porque les convenía, porque comprendió que si fuésemos vencidos por la Unión Soviética, ésta se convertiría en un más fuerte y amenazador peligro para el Occidente".

Después de admitir que el país se encontraba en una apurada situación a causa de la sequía y del peligro del hambre, Tito afirmó que admite la ayuda occidental como un remedio para vencer la difícil situación y reforzar la posición socialista del país.

El dictador yugoslavo afirmó también que si su país fuera atacado, tal acto podría significar el comienzo de una guerra mundial. "El acontecimiento menos posible en Europa --dijo-- es una guerra localizada. Tomen nota de esto quienes creen que tal clase de conflicto limitado es posible hoy en el Mundo".--Efe.

SE REANUDA LA OFENSIVA AEREA EN GRAN ESCALA DE LOS ALIADOS EN COREA

Dos intentos rojos de cruzar el río Han fueron deshechos

Un contraataque obliga a retroceder a tres divisiones norte coreanas que amemazan Chechon

Frente central de Corea.—El quinto cuerpo de Ejército norte coreano está a punto de lanzar un ataque contra la localidad de Chechon, importante centro de comunicaciones. Esta unidad comunista —según un portavoz norteamericano— ha conseguido una penetración en masa en la línea principal de posiciones avanzadas de las Naciones Unidas en el sector central del frente.

FUERZAS DE SOCORRO ENTRAN EN CHIPYONG

Frente de Corea. — El comunicado número 193 del VIII Ejército, facilitado esta mañana, dice que las fuerzas de las Naciones Unidas han asegurado Koksuri y que las columnas mecanizadas de socorro han alcanzado el perímetro defensivo de Chipyong.

Koksuri fué conquistado por las fuerzas de los Estados Unidos a las 14, hora local.

No hubo oposición enemiga a la columna acorazada de socorro que entró en Chipyong.—Efe.

SE REANUDA LA OFENSIVA AEREA

Tokio.—La ofensiva aérea contra los comunistas en Corea se ha renovado furiosamente esta mañana, aprovechando el tiempo claro. Los pilotos despegaron al amanecer, después de haber hecho más de quinientas incursiones durante el día de ayer, a pesar del tiempo adverso.—Efe.

PROTESTA DE LA CRUZ ROJA

Ginebra.—La Cruz Roja internacional anuncia que ha protestado ante la ONU contra la prohibición impuesta por el general Mac Arthur, contra el uso del emblema de la Cruz Roja en Corea. Ha entrado en contacto con el secretario general de las Naciones Unidas, Trygve Lie, quien por su parte ha enviado la petición de que se levante la prohibición por parte del mando unificado de Tokio.

Análogas protestas han hecho la Cruz Roja de Dinamarca y de Noruega.—Efe.

PREPARADOS PARA UN NUEVO ATAQUE

Tokio. — Tres divisiones comunistas están preparadas hoy para un renovado ataque contra Chechon, la puerta del Sureste de Corea, después de haber hecho retroceder a los aliados de 25 a 30 kilómetros en seis días, en el sector centro oriental. La penetración comunista ha llegado hasta unos diez kilómetros de Chechon. Este avance comunista vuelve a colocar a las tropas aliadas, aproximadamente, en el mismo sector en que se hallaban a mediados de Enero.—Efe.

DOS INTENTOS COMUNISTAS, PARA CRUZAR EL RIO HAN, RECHAZADOS

Tokio. — La artillería y la aviación han deshecho, en el frente occidental de Corea, dos intentos de los rojos de cruzar el río Han, desde los arrabales suroccidentales de Seul.

En el sector central, fuerzas norteamericanas en servicio de patrulla han avanzado tres kilómetros al Nordeste de Chupyong, pero la actividad ha cesado casi totalmente en torno a esa ciudad y a Wonjú. Parece que los chinos se trasladan desde ese sector al de Chechon, más al Sureste, para reforzar el asalto de los norcoreanos.

Los aviones han actuado intensísimamente. A las nueve de la mañana llevaban realizadas 711 salidas de combate y habían causado al enemigo unas ochocientas bajas.—Efe.

MAS DE 1.200 NORTECOREANOS MUERTOS

Frente del río Han, al Este de Seul.—Han muerto más de 1.200 norte coreanos que cruzaron el río Han, en un intento de infiltrarse en las filas aliadas.

OBLIGAN A UN RETROCESO ROJO

Tokio.— Las fuerzas de las Naciones Unidas han hecho retroceder el sábado tres kilómetros a los norcoreanos, en un contraataque a las tres divisiones comunistas que amenazan a Chechon. El contraataque norteamericano hizo disminuir inmediatamente la amenaza del momento.—Efe.

ESTADOS UNIDOS NOMBRARA PRONTO UN EMBAJADOR EN LA SANTA SEDE

Roma. — Sin formular comentario alguno, "Il Quotidiano", órgano oficial de la Acción Católica, inserta la noticia de que el presidente de los Estados Unidos ha mostrado su conformidad con un próximo nombramiento de embajador cerca de la Santa Sede.—Efe.

ARANDA Y LERMA NO SON COMO SE DICE EN «A. B. C.»

Nuestra enérgica protesta, ante un injurioso artículo publicado por Gaspar Gómez de la Serna

En la madrugada del sábado tuvimos noticia, a través de la referencia telefónica de nuestros corresponsales de Aranda y Lerma, de que en el periódico "A B C" de fecha 16 de Febrero, es decir, el del viernes último, se había publicado un artículo, suscrito por Gaspar Gómez de la Serna y en cuyo texto se vertían injuriosas afirmaciones relacionadas con dichas poblaciones de nuestra provincia.

Supimos, asimismo, por análogo conducto, de la vivísima indignación producida en ellas por el artículo en cuestión y que las fuerzas vivas arandinas y lermeñas, reunidas inmediatamente, habían elevado enérgicos telegramas de protesta al aludido escritor y al diario madrileño, exigiendo una plena rectificación, protestas seguidamente subrayadas por el gobernador civil de la provincia, nada más tener noticias de lo ocurrido.

Hemos esperado a conocer dicho artículo. Y a la vista de su contenido, no podemos menos de unirnos a la legítima repulsa de las autoridades indicadas, añadiendo la nuestra, no menos acerba y dura.

Gaspar Gómez de la Serna, queriendo defender una tesis de reivindicación de los grandes pueblos españoles, describe a Lerma y Aranda con unos tintes sombríos que jamás se aplicaron, por ejemplo, en cualquier trabajo periodístico dedicado a Las Hurdes, incurriendo, además, en el injurioso artículo, en una serie de inexactitudes que revelan, asimismo, un desconocimiento absoluto de esas poblaciones de que habla. Aparte la ligereza --mejor diríamos osadía-- que supone juzgar superficialmente, por una visión que él confiesa forjada a su paso por la carretera general, cualquier ciudad o pueblo español, remarca una serie de perfiles totalmente falsos en cuanto se refiere al ambiente en que se desenvuelven, gracias a Dios, los habitantes de Aranda y Lerma. Lo demás, querer acentuar unos rasgos genéricos aplicándoles apelativamente a tal o cual población, no sabemos si es negligencia o maldad, pero desde luego nada que pueda parecerse a objetivo análisis de los hechos, que han de ser estudiados detenidamente para poder llegar a un juicio desapasionado, serio y digno de un escritor que tiene abiertas las puertas de "A B C" para sus producciones literarias.

Injusto, injurioso, inexacto, en su visión conjunta y su pormenor más pequeño, resulta todo el artículo de Gómez de la Serna en cuanto afecta a esas dos cabezas de partido burgalesas. Porque absurdo es suponerse que viven en un medio ambiente de los tiempos de la "Nana" y mucho peor, aún, comparar a cualquiera de ellas con la estepa rusa o la Polonia sojuzgada.

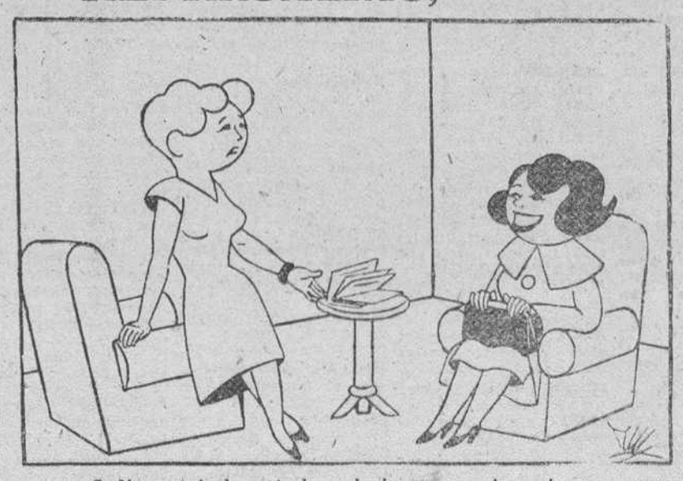
Lamentable, señor Gómez de la Serna. Pero, además, merecedor de la más acre censura su triste artículo de "A B C", presentando a Aranda y Lerma como una reminiscencia cavernaria. Conformes, sólo, en una cosa. En que es plausible todo cuanto tienda a mejorar las condiciones de vida de todos los pueblos españoles. En lo demás, rechazamos sus absurdas elucubraciones. Porque, en efecto, por absurdas, resultan una injuria no sólo a esas dos poblaciones sino a la provincia de Burgos y a los burgaleses.

Por eso nos unimos, con toda energía a la protesta de las autoridades, confesando, por otra parte, cómo nos parece incomprensible que un artículo como el citado haya podido publicarse, en lugar de honor además, por un periódico del limpio historial de "A B C".

Y, por hoy punto final. Esperamos una rectificación adecuada a la ofensa inferida, tanto del periódico como del escritor. Porque Burgos no merece esa conducta, de todos modos incalificable.

(En cuarta página, artículo de nuestro corresponsal en Aranda y crónica del de Lerma, sobre el mismo asunto).

REPRESALIAS, por RUY



—¡Indignante!; he roto las relaciones con mi novio que, como sabes, es médico y me ha pasado factura de todas sus visitas.

JAPON AUTORIZADO A ENTRAR EN RELACIONES CON OTROS PAISES EXCEPTO LA RUSIA SOVIETICA

De Lattre de Tassigny regresará a París y pedirá más soldados para Indochino

Tokio. — El general Mac Arthur ha autorizado al Gobierno japonés para que "comunique directamente" con misiones diplomáticas de países extranjeros en Tokio, con excepción de la soviética.—Efe.

DE LATRE DE TASSIGNY REGRESARA A PARIS

París.—El general De Latre de Tassigny regresará de Saigón la semana próxima, según se anuncia en los círculos políticos. Se asegura que el general solicitará el envío de doce batallones, técnicos y un grupo artillero a Indochina, para combatir a los rebeldes comunistas. Parece ser que con una fuerza de 40.000 hombres se puede dominar la situación.—Efe.

EXPLOSION EN UN AERODROMO DE LA CHINA ROJA

Hongkong. — En Yulin, puerto del Extremo meridional de la isla de Hainan, se ha registrado una explosión en un aeródromo cuando se descargaban armas y municiones rusas. Dos aviones soviéticos llegaron a Yulin con fusiles, ametralladoras y municiones. La explosión provocó un incendio en el almacén donde se iban guardando las armas y municiones. Los rojos han detenido más de un centenar de sospechosos de sabotaje. Se anuncia que a bordo de los aviones llegaron 15 ingenieros navales rusos que estudiaron la expansión portuaria de Yulin.—Efe.

S. E. EL JEFE DEL ESTADO SE INTERESA POR LA SALUD DEL GENERAL QUEIPO DE LLANO

Sevilla.—Esta mañana, el teniente general don Gonzalo Queipo de Llano se hallaba ligeramente mejorado, dentro de la gravedad. En su residencia continúan recibiéndose telegramas interesándose por el estado de salud del paciente.—Cifra.

EL CAUDILLO SE INTERESA POR EL CURSO DE LA ENFERMEDAD

Sevilla.—Su Excelencia el jefe del Estado se ha interesado esta mañana telefónicamente por el curso de la enfermedad del teniente general don Gonzalo Queipo de Llano. El capitán general de la segunda región militar, también ha visitado a mediodía al enfermo.—Cifra.

ACTUALIDAD BURGALESA

AYER

Una queja ciudadana nos llega hoy. Esto no constituye novedad, ya que la aflicción ajena se ha obstinado en convertirnos en una especie de "paño de lágrimas". La novedad estriba en que esa queja no se refiere al mal estado de la pavimentación de varias zonas burgalesas, que es la cantinela que ha venido repitiéndosenos con machacona reiteración durante los últimos días.

La queja que hoy nos hacen llegar unos lectores entraña una petición. Abogan por que se ponga en funcionamiento el reloj de San Cosme, a quien le llaman el "mal educado".

Porque a pesar de que pasa tanta gente por cerca de su feudo a nadie da la hora.

¡Bueno!, el chiste no será bueno, pero la razón pidiendo movimiento para este voluminoso Cronos, sí. Y esta última es la que al fin y al cabo interesa.

--o--

Las cigüeñas de este año, que seguramente serán las de otros pasados, están mostrándose como unas esforzadas. Más que aves africanas, parecen árticas. No les han arredrado las nieves y aquí están entre nosotros planeando sobre la ciudad y los campos en busca del diario condumio.

Y aquí las tenemos, sobre lo alto de los campanarios desafiando a todas las inclemencias climáticas.

¿Quién dijo que a la hierática Ibis le asustaban los fríos y las nieves? Pues ahí la tienen dando un mentís.

--o--

A los académicos de la Real que tienen por lema el "límpia, fija y da esplendor", les ha sido ofrecido un nuevo vocablo. Y también al novelista Zunzunegui, que es amigo de crear palabras. Porque resulta que el otro día, hablando, cómo no, de la gripe, un castizo de pueblo, después de decir tantos y cuantos enfermos, cerró así:

--Nos está "desviejando" el pueblo.

He ahí un concepto moderno, poco respetuoso con la ancianidad, pero más claro que el agua. Y ya estamos viendo en el Diccionario: "desviejar", verbo salvaje y transitivo, regular, muy usado entre las gentes de pelo en pecho...—B. f.

Guía del espectador

Guía del espectador, con la calificación moral autorizada por la Comisión diocesana de Vigilancia de Espectáculos.

Gran Teatro: "El halcón y la flecha" (3); Avenida: "Furia secreta" (3) (provisional); COLISEO: "Si Adelita se fuera con otro" (3-R) y "La dalia azul" (3); CALATRAVAS: "El capitán de Loyola" (1) y "Pasión inmortal" (2); REX: "El callejón de las almas perdidas" (3) y "Las mil y una noches" (3-R).

Explicación. — Para CINE, 1, todos incluso niños; 2, jóvenes; 3, mayores; 3-R., mayores con reparos y 4, gravemente peligrosa.

NOTA.—Para todo lo relacionado con la información sobre Cine, Teatro, Novelas, etc., llámese a los teléfonos 3125 y 2700.

SALA DE FIESTAS. 1 a 2, vermouth-baile; 3'30 y 11'30, café y atracciones. 5'30, sesión especial de variedades. 7'30, gran baile. Presentación de Olga Alba (canzonetista) y Noppi y Rosa (pareja polifacética), con Carmen Jareño, Carmen Valios, Lucy Trives y Orquesta Abalos.

INAUGURACION DEL SERVICIO DE ABASTECIMIENTO DE AGUAS Y AMPLIACION DE UN GRUPO ESCOLAR EN CALZADA DE BUREBA

Presidió los actos la primera autoridad de la provincia

El excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, se trasladó en la mañana de ayer, acompañado de diversos funcionarios de la Junta Técnica a Calzada de Bureba, para presidir los actos de inauguración del servicio de abastecimiento de aguas a aquella localidad, así como la ampliación de un grupo escolar.

Recibieron al señor gobernador civil el presidente de la Junta Administrativa de Calzada y el Ayuntamiento de Fuente Bureba, así como las comisiones municipales de Zuñeda, Cubo de Bureba y Fuente Bureba. En medio de las constantes muestras de entusiasmo y adhesión del vecindario, la primera autoridad civil se trasladó a las obras del abastecimiento de aguas, cuyo servicio quedó inaugurado.

Más tarde se cantó una Salve en la iglesia parroquial, trasladándose luego las autoridades al grupo escolar en el cual se habían realizado diversas obras de ampliación. En el patriótico discurso que pronunció el señor Rodríguez de Valcárcel, prometió su apoyo para la construcción de un nuevo grupo escolar, derivada del gran índice de población infantil.

Por último, recibió a las comisiones de los pueblos representados y finalmente se trasladó a Miranda de Ebro. En esta ciudad, el señor gobernador civil despachó con el Ayuntamiento mirandés y otros Municipios del partido.

TRASLADO DE ENFERMOS
AMBULANCIA SANITARIA
TELEFONO 2210

Ayer llegaron las reliquias y objetos que figuraron en la Exposición Burgense

En la tarde de ayer, llegó a nuestra ciudad el convoy transportando las valiosas reliquias y demás objetos de la reciente Exposición Burgense que con tanto éxito ha permanecido en Madrid en los salones de la Sociedad "Amigos del Arte" con ocasión de la imposición de la Medalla de Honor de Bellas Artes al Excmo. Ayuntamiento de Burgos.

Componían el convoy cuatro camiones y al frente de la expedición figuraba el teniente alcalde, señor Seligrat.

Educación Nacional

Delegación Administrativa de Enseñanza Primaria

PREMIOS

La Delegación nacional del Frente de Juventudes, con fecha 14 del actual, comunica haberse concedido a los maestros que a continuación se indican el Premio "Luis María Sobredo", por su destacada actuación en la Escuela en relación con el Frente de Juventudes y que lleva aneja la recompensa de 250 pesetas.

Don Pablo Gómez Izquierdo, de Marmellar de Arriba; don Rafael García Moreno, de Barcina de los Montes; don Luis García Mata, de Castil de Peones; don Ovidio García Bernal, de San Juan del Monte; don Andrés Fuente Ausín, de Valbonilla; don Angel Casado Rodríguez, de Santa Inés; don José Bernal Sedano, de Revilla Cabriada; don Manuel Boizas Sánchez, de Arlanzón; don Francisco Calderón Soto, de Monterrubio de la Demanda; don Epifanio Delgado Esteban, de Villafruela; don Sixto Arana González, de Villaño de Losa; don Bernardo Alonso Avedillo, de Sotragero y don Constantino Cabezón Arribas, de Cabezón de la Sierra.

SUSCRIPCION EN FAVOR DEL COLEGIO DE SANTA JUANA

Suma anterior	29.770,00
RECAUDADO EN "DIARIO DE BURGOS"	
El niño Esteban Lara	25,00
Carlitos y Merceditas López Recio	25,00
Suma y sigue	29.820,00

SOSTEN PATENTADO TUA ELEGANTEMENTE FEMENINO

VIAJES LUGAR, S. L.
AGENCIA DE VIAJES
Grupo A- Título 20-

Tiene el honor de poner en su conocimiento a efectos de nuestra organización y del turismo en general: El haber sido nombrado delegado para nuestra sucursal en Burgos, don Juan José Unceta Arroyo, quedando instalada provisionalmente la oficina de información en Plaza de Vega núm. 36 "AGENCIA GESTORA DE SEGUROS UNCETA", conforme a las disposiciones vigentes (Decreto 8 de Junio y 19 de Febrero de 1942); nombramiento que por oficio núm. 2197 de la Dirección General de Turismo de fecha 22 de Enero 1951 ha sido autorizada esta delegación de AGENCIA DE VIAJES LUGAR, S. L., para Burgos.

Por el Consejo de administración.—El director gerente, A. IRASUSTA.

Irún a 16 de Febrero de 1951.

NOTICIAS

CUPON PRO-CIEGOS. — El número premiado con cincuenta pesetas, correspondiente al sorteo del día de ayer es el 637 y premiados con cinco pesetas, los números terminados en 37.

Al disponer de modernísimos talleres del ramo...
CRISTALERIAS DEL NORTE
le permite fabricar una ALTA CALIDAD dentro de unos precios ECONOMICOS. Al precisar Vd. VIDRIOS DE TODAS CLASES, lunas y espejos, ROTULOS DE CRISTAL Y METAL, vidrieras de arte, MOLDURAS PARA CUADROS, artículos para regalos, LUNAS DE SEGURIDAD TEMPERIT, RECUERDE el nombre de CRISTALERIAS DEL NORTE sello inconfundible de CALIDAD Y ECONOMIA.
Oficinas y ventas: Vitoria, 19.
Teléfono, 2716.
Fábrica: Puebla, 35. -- Burgos.
VENTAS AL POR MAYOR Y DETALL.

FARMACIAS DE GUARDIA.—Hoy permanecerán abiertas al público las farmacias de los señores siguientes:

Señora viuda de Barriocanal, Cid número 11 y Domingo Amaiz, Barrio Gimeno número 31.

—Mañana, lunes, prestarán servicio de guardia las farmacias de Cano, Espolón número 30 y viuda de Marcos, San Pablo 24.

Importantísimo
Se vende (mina) de yeso, calidad inmejorable.
"LA PLATA"
Quintanapalla
Informes: BAZAR MARTINEZ
Plaza José Antonio, 27-28

GRATITUD. — Los familiares de don Esteban Cordero, don Francisco Cisneros y del joven Alfredo Alonso, recientemente fallecidos, nos ruegan hagamos constar su gratitud hacia cuantas personas asistieron a su entierro y honras fúnebres celebradas por el eterno descanso de su alma.

TRABAJOS DE TAPICERIA
MIGUEL
TRESILLOS-BUTACAS
CAMAS TURCAS
CUARTOS DE ESTAR
MIGUEL
Calera, 31

BOLETIN METEOROLOGICO comprensivo de los datos facilitados por el Instituto de Enseñanza Media, correspondientes al día de ayer:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 691'5; a las dos de la tarde, 693'2; a las siete de la tarde, 692'7.

Termómetro. — Temperatura máxima, 10 grados, a las 15'15 horas; mínima, 3'4 grados, a las 2'0.

Dirección y velocidad del viento.—A las ocho de la mañana, SSW, 10'8 Kms; a las dos de la tarde, SSW, 14'4 Kms; a las siete de la tarde, SSW, 14'4 Kms.

Recorrido, 352'6 Kms.

Precipitación, 0'3.

HABLA PERFUMERIA ORIENTE:
Durante el frío, practique el cuidado conveniente a su cutis que le indicará.
PERFUMERIA ORIENTE
"DOMI"
Saluda a su distinguida clientela y abre sus salones desde el lunes, 19.
Vitoria, 14, segundo izquierda

VIAJES MELIA, S. A.
Les facilitará billetes de Avión - Autobús - Barco - Ferrocarril, para España y Extranjero. ¡NOVIOS! Viajes especiales de luna de miel.
Miranda, 9 BURGOS

AMBULANCIA SANITARIA
Teléfono 2218

ANUNCIOS OFICIALES

Cooperativa Lechera

Por el presente se cita a los socios de la misma a junta general extraordinaria, para el próximo lunes día 19, a las cinco tarde en la Delegación de Sindicatos.

Concierto de la Rondalla de Educación y Descanso en la Sociedad Unión Artesana

A las ocho de la noche de ayer y en los nuevos y acogedores locales de la burgalesísima Sociedad "Unión Artesana", se celebró una simpática fiesta recreativa en honor de los socios de dicha entidad recreativa.

La rondalla de la Obra Sindical de Educación y Descanso, que dirige el entusiasta e infatigable maestro don Francisco Espiga, ofreció un selecto concierto musital, cosechando nutridos aplausos por la notable interpretación dada a cada una de las obras.

NUESTRO TELEFONO 2015

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Matilde María Conde Salazar y José Luis Pérez Pérez.

DEFUNCIONES

Mamerta Prieto Pérez, de Avila, 85 años, Concepción 21.

Casilda del Barco Gutiérrez, de Marmellar de Arriba, 87 años, Hospital provincial.

Modesta García Blanco, de Cuevas de San Clemente, 38 años, Hospital provincial.

RIFA

El reloj con que los estudiantes de A. C., obsequian a sus favorecedores, ha correspondido al número 3.613.

†

Las misas gregorianas por el eterno descanso de

D. Antonio Polo Góngora

que se celebrarán en las parroquias de S. Gil y S. Lorenzo, darán principio el lunes día 19 de los corrientes; en la primera a las nueve y media, en el altar de la Virgen de los Dolores y en la segunda, a las diez de la mañana, en el altar de San José.

Su apenada esposa, doña María Trinidad Castilla y demás familia agradecerán la asistencia estos actos.

†

Las misas gregorianas y novenario de rosarios que comenzará el lunes próximo, a las nueve en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real y el rosario por la tarde a las ocho menos cuarto, en la misma iglesia, serán aplicados por el alma de

D. Esteban Cordero Isar

que falleció el día 14 del corriente

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a alguno de estos actos.

BURGOS Hace 30 Años

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes 18 de Febrero de 1921

Anoche se celebró en el salón-teatro del Círculo Católico de Obreros, un concierto de guitarrista, a cargo del famoso artista Miguel Llovet. Primeramente el R. P. Otaño leyó unas breves cuartillas, en las que hizo sentir las emociones artísticas más intensas e íntimas al numeroso público que llenó el salón, interpretando obras de maestros tan geniales como Sors, Mozart, Granados, Albéniz, Schumann, Tárrega, Coste, Faba, Mendelsshon y Arcas y dos obras de las que es autor el propio ejecutante. El concierto resultó magnífico.

--Ayer regresó a Burgos el señor gobernador civil don Román García Novoa, haciéndose cargo del mando de la provincia.

--La temperatura máxima de hoy fué de 13,0 a la sombra y la mínima a la sombra, de 1,0 bajo cero.

VIDA CATOLICA

SANTORAL

SANTOS DE HOY

Domina II de Curesma. Santos Simeón, obispo; Claudio, Alejandro, Lucio, Máximo, Silvano, Secundino, mártires; Flaviano, Eladio, obispos.

Misa, con rito semidoble y color morado, de la Dominica II de Cuaresma; segunda oración, de San Simeón; tercera, A cunctis; cuarta, Et famulos.

SANTOS DE MAÑANA:

Santos, Gabino, presbítero; Publio, Julián, Marcelo, mártires.

Misa, con rito simple y color morado, de la feria; segunda oración A cunctis; tercera, Omnipotens; cuarta, Et famuols. Puede decirse misa de difuntos.

CULTOS

CATEDRAL. — Misas rezadas desde las siete y media, en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos. A las diez, horas menores, procesión y misa conventual, con sermón, por el M. I. Señor don Angel Cigüenza. A las once y media y doce, misas rezadas en la nave mayor.

SAN JULIAN Y SAN PEDRO Y SAN FELICES. — Novena en honor del Príncipe de los Apóstoles. Por la mañana, a las ocho. Por la tarde, a las siete y media.

ACCION CATOLICA

Asociación de Mujeres

Los días 19, 20 y 21 de los corrientes, en el Centro del Consejo diocesano de las Jóvenes (plaza del Rey San Fernando, 20, 1.º), a las cinco de la tarde, tendrá lugar el cursillo, que será dirigido por el M. I. Sr. D. Abilio del Campo. Se suplica la más puntual asistencia de todas las señoras.

†

DECIMOTERCERO ANIVERSARIO
DE
EL SEÑOR

D. Ignacio Palacios Martínez

que falleció el día 20 de Febrero de 1938

Q. E. P. D.

Su resignada esposa, doña Petra Sáiz de la Fuente; hijos; hijos políticos; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN A SUS AMISTADES UNA ORACION POR SU ALMA

Las misas que se celebren el día 20, a las siete y siete y media, en la parroquia de San Cosme; ocho, Asilo de San José; ocho y media en la Merced; ocho y media en el Cementerio de San José; Exposición del Santísimo en las iglesias de las Esclavas y Reparadoras, y todas las misas que se celebren el día 21 en las iglesias de la Merced y del Carmen, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

†

PRIMER ANIVERSARIO
DE
LA EXCMA. SEÑORA

Doña María Encarnación González Rebollo

que falleció en Burgos, el día 20 de Febrero de 1950, a los 53 años de de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

—— Q. E. P. D. ——

Sus resignado esposo, Excmo. Sr. Don Eufemio Olmedo Ortega; hijos, doña María Encarnación, doña María Teresa, don José Antonio, don Eufemio, don Francisco Javier y don José María; madre, doña Eleuteria Rebollo de Diego; hijos políticos, don Ventura Rodríguez Sánchez y don Diego Contreras Sánchez - Mendo; hermanos políticos, nietas, sobrinos y demás familia

RUEGAN a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a alguna de las misas, que con el mismo fin, se celebrarán el próximo martes, día 20, fecha del aniversario, en la parroquia de Santa Agueda, a las ocho, ocho y media y nueve; todas las que se digan en el Carmen y la Merced y la Exposición del Santísimo en las Esclavas, a las cinco de la tarde; así como el novenario de misas que comenzará el día 21, a las 9'30 en la iglesia de la Merced; actos piadosos por los que les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 18 de Febrero de 1951.

†

SEGUNDO ANIVERSARIO
DEL
MUY ILUSTRE SEÑOR

D. DOMINGO ORTEGA GONZALEZ

que falleció el día 20 de Febrero de 1949

(R. I. P).

Su hermano, don Félix; hermana política, doña Victoria Arceo; sobrinos, primos y demás familia

SUPLICAN a sus amistades una oración por el difunto y la asistencia a alguna de las misas que, por el eterno descanso de su alma, se celebrarán el martes, día 20, a las ocho y media, nueve y media y diez, en la Capilla del Santísimo Cristo de Burgos de la Santa Iglesia Catedral; a las nueve y media en la parroquia de San Lesmes y a las ocho y media y nueve, en la iglesia de Venerables, por cuya obra de caridad les anticipan las gracias.

Burgos, 18 de Febrero de 1951.

ANUNCIOS ECONOMICOS

Arriendos

SE ALQUILA local pequeño. Informes esta Administración.

ALQUILO sótano precio razonable. Razón, Santander, 3. Portería.

CEDO piso libre, cambio Logroño con Burgos. Razón, Puebla 7, bajo.

Automóviles y accesorios

INTERESANTE: No quemar más juntas en los coches, rectificación de bloques culatas colectores y todas superficies planas. Auxiliar del Automóvil.

SE VENDE Citroen palo motor flotante, 7 plazas de la casa S. P., tarjeta E. Alfonso Lozano. Pradoluengo.

FURGONETA Ford 8 H.P. estado impecable, vendo. Garaje Maño. Teléfono 3005.

VENDE camión Dodge, muy económico, en perfecto estado de conservación. Gesloria Espino.

AUTOMOVILISTAS: Juntas de culata, escape admisión y usos industriales. San Pablo, 39. Zarandona.

Colocaciones

SE NECESITA aprendiza modista. San Pedro y San Felices, 4, 2.º

ASISTENTA mañana-tardes, buenos informes, necesitan General Mola, 7, 3.º izquierda.

SEÑORITA con prácticas de oficina, se ofrece. Informes en Ferretería Lain Calvo.

CHAPISTA se necesita. Calzadas, 28. Talleres Cuesta.

NECESITO pastor. Cirjaca Temiño, en Villatoro.

CHICA formal para niños, se necesita en Sanjurjo 16, 5.º dcha.

GANE dinero. Fabricación domicilio. Compro producción. Condiciones. Apartado 544. Madrid.

OBRERAS necesita empresa importante. Informes Oficina de Colocación.

NECESITO mujer o chica para vender leche, buen sueldo. Fernán González, 87.

Compras y ventas

POLLITOS recién nacidos Granja San Benito. Aparicio Ruiz, 12, bajo. Detrás Audiencia.

¡SIGO dando! aceitunas manzanilla, seis pesetas kilo, negras ocho kilo. Miel blanca, 18 kilo. Arranz. San Pablo.

¿QUIERE vender su máquina de coser? Compro todas las marcas, pago lo que valen. Carlos Herrera. Concepción, 2.

BALANZAS Campeona... Balanzas Campeona. Siempre balanzas Campeona. Exclusivas Carlos Herrera.

POLLITOS Leghorn Blanca. Granja Roldán, Tudela (Navarra). Alta selección. Véalos y confiará sus pedidos a Santiago Rueda. San Vitores 14 o Calzados Luis. Burgos.

VENDO máquina de escribir, económica. Llana de Afuera núm. 15, bajo

VENDO perra de tres años, con buenas formas. Tratar Marciano Rodrigo. Coculina.

CENTRAL Diessel, motor 335 H. P., 375 revoluciones; alternador 260 K. W. 750 revoluciones, conjunto o separadamente vendemos. "Ete". Carmelo Gil, 4. Bilbao.

COMPRAMOS novelas, biografías, etc. Pasamos domicilio. Biblioteca Circulante Castilla. Lain Calvo.

VENDO máquina "Singer", 375 ptas. General Mola, 32, habitación 17.

HUEVOS para incubar, pollitos recién nacidos, gallos Castellana y Prat. Emperador, 8.

VENDO polvo de carbón. Emperador, 8. Junto Caja Recluta.

TUBOS de cemento de uralita y de gres. San Pedro y San Felices 12. Puente Careaga. Burgos

ORO, plata, platino, alhajas, compro, pago más que nadie. Sáenz de Santa María. San Juan, 1- (65).

POLLITOS los mejores y más sanos de Granja Ebro. Indiscutible. Felipe Barriuso. Merendero Miraflores. Estación Villaquirán.

SIERRAS cepilladoras universales, tornos taladros, herramientas, bombas "Prat". Comercial Distribuidora de Maquinaria, San Pablo, 13

AVICULTORES: Mezclar en la comida de vuestras gallinas el 20% de "Polvos ponedores". Estimulan grandemente la postura. Hijos Abel González. Miguel Iscar, 14. Valladolid.

AVICOLA San Francisco, vende pollitos Leghorn y Castellana. Alta selección. Zorrilla, 33. Valladolid.

HUEVOS para incubar, Rhode y Leghorn. Alta selección. Granja "Los Cubos". Santa Agueda, núm. 44.

SE VENDE alfalfa para pienso. Santos Díez. Barrio de Cortes (Burgos). Teléfono 1839.

SE VENDE remolque dos ejes, 4 toneladas. Teléfono 2892.

CANARIAS para recría, se venden. San Juan 56, 4.º izquierda.

SE VENDEN 300 arrobas de paja negra. Para tratar en San Pedro y San Felices 41.

SE VENDE máquina escribir "Underwood" portable. Tahonas 12, 1.º

HUEVOS incubar, raza Leghorn, selección garantizada a comprobar. Carnicerías, 2, habitación 5.

PALOMINA. Se compran grandes y pequeñas partidas. Dirigir ofertas con medios de transporte al ferrocarril. Donato Palomino. Galerías, 6. Salamanca.

VENDO pollitos recién nacidos, en Sasamón. Avelino Martínez.

Radio y Electricidad

TRANSFORMADORES, contadores, grupo motor-bomba, etc. José Meseguer. Apartado 467.

RADIOS, amplificadores, reparaciones garantizadas en provincia. San Pablo, 39, 3.º

RESTRICCIONES. Si necesita construir o reparar depósitos para gasóil, etc. garantizados, pida informes a "Duplex", S. L. San Julián 4. Teléfono 3051. Burgos.

Enseñanzas

IDIOMAS, Matemáticas, Cultura general. Aranda Duero, 7, 5.º núm. 11.

NECESITO profesor bachiller en mi domicilio. Benito Gutiérrez núm 1. (Almacén).

Fincas

COMERCIAL Burgalesa, Miranda 33, vende solares económicos urbanizados.

VENDO magnífico piso 6 habitaciones, cuarto baño, 60.000 ptas. Otros más económicos. Sáenz de Santa María. San Juan, 65, (1).

VENDO solar (considerado muy céntrico) 5.350 metros cuadrados, barato. Sáenz de Santa María. San Juan, 1-(65).

SE VENDEN dos cuadras, con pajar, varios metros de terreno. Pisones, 101. Francisco Dueñas.

COMERCIAL Burgalesa, vende pisos libres desde 32.000.

COMPRO piso céntrico amplio; no importa esté alquilado. Sáenz de Santa María. San Juan, 1 - (65).

VENDO fábrica calcetines, precio máquinas, renta local 250. Cantero. Concepción, 2.

VENDO pisos alquilados producción libre 7 por 100, 30.000, 45.000, 65.000. Cantero. Concepción, 2.

VENDO pisos libres inmejorable construcción, 35.000, 38.000, 42.000, 50.000, 75.000; todo confort céntrico 150.000 Cantero. Concepción, 2.

ALBILLOS. Piso próximo Instituto, libre, amplio, vendo 45.000. Vega, 36

ALBILLOS. Casa con cuadras, cochera, pajar, vendo libre Alfareros. 150.000.

ALBILLOS. Elegantísimo piso, una ganga, seis habitaciones, baño, etc., libre, poco dinero.

ALBILLOS. Piso pintado al óleo tres habitaciones, servicios, exento contribución, vendo libre por calle Vitoria, 37.000.

ALBILLOS. Vendo el piso más barato nuevo, libre, amplio, 25.000.

ALBILLOS. Chalecito, planta y piso, jardín, gallinero, libre 85.000.

COMPRO piso. Puebla, 15. Pescaderías. Gómez.

VENDO casa en calle Moneda, cuatro plantas, piso libre. Informes Teléfono 2090.

Ganados y aperos

SE CAMBIAN 40 parejas de ganado lanar por cabrío. Informes, Argimiro Lara. Santa Cecilia. Lerma.

VENDO burro semental de 3 años. Cardeñuela Río Pico. Antonio Sevilla

SE VENDEN 31 ovejas pariendo. Félix Criado. Villalba de Duero.

VENDO vaca recién parida, 50 a 60 cuartillos diarios. Razón Santa Dorotea núm. 22-24, Almacén de pieles.

VENDO pareja de bueyes de cinco años, toda prueba, o cambio por mulas. Para tratar con Casimiro Pardo. Quintanilla Somuño.

BURRO semental, se vende, de dos años, con su correspondiente tarja. Informes: Daniel Alonso. Berantevilla (Alava).

VENDO novilla pura raza holandesa, segundo parto, cumple hoy. Fernán González, 87.

SE VENDEN rodillos de discos y gradas de estrella, muy barato. Lucas Dueñas, en Rabé de las Calzadas.

VENDO noventa carros de basura de vaca y oveja. Fernán González 87.

TRILLADORAS Angeles, tipo A, producción en trigo 5.000 kgs. Tipo C, producción en trigo 10.000 kgs. Industrias Siderúrgicas, S. A. Apartado 557. Barcelona.

VENDO dos máquinas segadoras marca Deering, una seminueva, corte estrecho. Santa Cecilia. Matilde Villaverde.

TRILLADORAS Angeles, tipo A. producción en trigo 5.000 kilos. Tipo C, 10.000 kilos. Garteiz Hermanos y Cía. Representante Fabriciano Gil. Huerto del Rey, 21. Burgos.

VENDO burro semental tres años, alzada 1,52, negro, con buenas condiciones. Isidro Antón. Barrios de Colina (Burgos).

Pérdidas

EN LAS OFICINAS de la Guardia Municipal y para las personas que acrediten ser sus dueños se hallan depositados los siguientes objetos: Dos billeteros con ciertas cantidades de dinero entregados por doña Isabel López y doña Felisa Ortega; tres rosarios por doña María Josefa Plaza, doña Teresa Fernández y una persona que oculta el nombre; unas gafas por doña María Teresa González; cuatro pendientes por don Marcelino Belbimbre, doña Concepción Martínez y dos personas que ocultan el nombre; una pulsera por don Justo Vázquez; un par de guantes por don Felipe Pérez; un mechero por don Teodoro Díaz; tela de vestido por la niña María Carmen Casas y un alfiler y un cristal de reloj por sendas personas que ocultan el nombre. Todo ello encontrado en la vía pública.

EXTRAVIO de dos bueyes, uno negro y otro pardo. El negro con asta un poco aspada. El pardo con un tijeretazo en la paleta izquierda. Avisar a Florentino Delgado. Pedrosa de Muño.

PERDIDA vaca y buey uncidos con dos ramales, capas negras. Avisar a Fermín González en Sotrajero.

Huéspedes

MATRIMONIO con dos niños, desea una o dos habitaciones derecho cocina. Ofertas esta Administración.

ALQUILO habitación sólo dormir, baño, teléfono, céntrica. Informes esta Administración.

Muebles

VENDO perchero, mesasillas comedor. Informes esta Administración.

VENDO armario ropero, muy buen estado, barato. San José, 5.

Traspasos

TRASPASO negocio con o sin existencias, poco dinero. Informes, Merced, 4, 1.º

COMERCIAL Burgalesa traspasa local en zona Molinillo.

TRASPASO vinos con vivienda. Informes Plaza Primo Rivera. Churrería.

TRASPASO local nuevo, con instalación eléctrica, water y oficinas, 4.000 ptas. Informes Vitoria, 50. Frutería.

TRASPASO carbonería sitio inmejorable, renta increíble, facilidades pago. Calle Aranda de Duero, 7, 5.º puerta número 11.

SE TRASPASA local inmejorable situación, con o sin géneros. Informes esta Administración.

TRASPASO gran sastrería magnífico local, poca renta en Miranda de Ebro. Cantero, Concepción, 2.

CUALQUIER negocio que Vd. necesite, consulte "Albillos".

ATENCION: Local para panadería o cosa análoga con horno y maquinaria traspaso. Informes esta Administración.

Varios

TOS, Bronquitis, Asma, Pecto-Bronquil.

BORDADOS a máquina, vainicas, punto incrustación, realces. Entregas rápidas. Carlos Herrera. Concepción, 2.

RESTAURACIONES - Reparaciones limpieza, dos años garantía. Ya tiene Burgos lo que esperaba en máquinas de coser y balanzas. Carlos Herrera.

LOS martes se reciben encargos para Vitoria y San Sebastián, en Casa Hilario. San Juan, 9. Bar

LABRADORES, podéis trabajar con más comodidad vistiendo los monos, petos azules de gran duración, en "Nuevos Almacenes".

SE VUELVEN gabardinas. Calzadas 32, 4.º

IMPORTANTE Compañía primer orden operando en España único sistema ahorro y préstamo, desea relacionarse exclusivamente profesionales seguros cuenten inmejorables referencias. Obtendrán inmejorables beneficios colaborando función compatible de trabajo fácil bien retribuido. Escribid con historial al Sr. España. "Publicitas". Avenida de José Antonio, 31. Madrid.

FOTOGRABADOS. Confección rápida y esmerada. Talleres Gráficos DIARIO DE BURGOS. Calle Vitoria, 16. Teléfono. 2015.

MECANICOS del campo, vestid con elegancia y comodidad usando las prendas azules: buzos, petos, etc., de "Nuevos Almacenes".

CERTIFICADOS penales urgentes. Documentos. Legalizaciones. "Cintra" José Antonio, 31. Madrid.

TRANSPORTISTAS - Conductores: Prendas especiales, pellizas, canadienses, trincheras, tabardos, gabardinas, etc. en "Nuevos Almacenes".

TRABAJADORES, vuestra ropa: camisas, monos, petos, calcetines, camisetas, bóinas, etc. etc... buenos y baratos, en "Nuevos Almacenes".

MECANICOS de taller, el establecimiento que os surtirá de buzos, petos, pantalones azules, etc., etc., a precios de fábrica en "Nuevos Almacenes".

Velando las Armas

COLABORACION MILITAR DE DIARIO DE BURGOS

Por Juan DE VIVAR

LAS FUERZAS ARMADAS Y LA SOCIEDAD CIVIL

¡Desgraciado país aquel que hace odiosa la carrera de las armas, aquel que alquila los Ejércitos en los días de peligro, aquel que los desgrada nutriendo sus filas de hombres sin virtudes ni patriotismo, aquel que con su menosprecio mata el honor militar y ahoga las nobles ambiciones! Repasad la caída de todos los grandes imperios y veréis que el primer síntoma de ella ha sido la desorganización moral de las tropas, el rompimiento del lazo que debe unir al Ejército y al país, el desprecio o el odio del ciudadano al soldado.

(Villamartín. Nociones de Arte Militar).

Para que las Fuerzas Armadas se encuentren en el momento del peligro, en condiciones de resolver con éxito las dificultades de la Patria, no basta que el Estado haya atendido sin cicaterías a su dotación material y al progreso de su técnica e instrucción combativa. Faltaría, entonces, en la trilogía básica del potencial militar —moral, técnica y efectivos— el primero y más fundamental factor de la Victoria.

Está probado hasta la saciedad en la historia militar de los pueblos que la moral combativa de los Ejércitos nacionales varía en proporción directa a la medida en que la causa de la guerra es sentida por las masas populares. Esta verdad evidente se afirma más cada día, a medida que los conceptos tradicionales de vanguardia y retaguardia se difuminan bajo el peso del concepto de "guerra total", que funde en un mismo campo de batalla la total profundidad de los países en conflicto.

Aumentan, por consiguiente, de día en día, la extensión y profundidad de las raíces en que las Fuerzas Armadas afirman su existencia y energías en el cuerpo vivo de la Nación. Y no puede negarse la razón de un destacado político español, liberal por cierto, cuando afirmaba que las cuestiones militares, por llevar implícita la cuestión de la esencia misma de la Patria, interesan, sin excepción, a todos los sectores nacionales.

No se puede considerar bajo prismas particularistas y encogidos, al organismo funcional de la defensa nacional, a los Ejércitos combatientes, que precisan para vencer de una fusión completa e indestructible con la retaguardia nacional.

La guerra —se ha dicho— ya no la hacen los príncipes sino los pueblos, y si por su parte, ya cuida el Ejército de subordinar su interés inmediato colectivo a los intereses supremos de la Patria, no debe limitarse la opinión nacional a halagar, ensalzar y glorificar a las Fuerzas Armadas en los momentos de crisis, para caer en la frialdad y el despego, cuando el peligro ha pasado.

UN MOMENTO DECISIVO EN LA POLITICA MILITAR Y COLONIAL ESPAÑOLA

La entrevista Franco - Hitler en Hendaya

En su reciente libro "Los Estadistas en la escena diplomática", el doctor Paul Schmidt, intérprete del Ministerio de Asuntos Exteriores alemán en la pasada guerra, ha hecho unas interesantes revelaciones sobre el desarrollo de las conversaciones entre Franco y Hitler celebradas en Hendaya, a raíz de la derrota de Francia.

La revista "Africa" ha publicado recientemente una traducción de los puntos relacionados con la política española respecto a Africa que fueron tratados en la conferencia.

Convenientemente extractados, ofrecemos al lector dichos estudios.

APOYOS SUBMARINOS EN AFRICA

Para Von Ribbentrop —escribe el doctor alemán— no había precio demasiado grande con tal de lograr la cooperación española y así lo puso de manifiesto en las conversaciones preparatorias con el ministro español Serrano Suñer, que, por el contrario se mostró bastante reservado, adoptando un gesto preocupado al hablar de Marruecos.

Von Ribbentrop pidió puntos de apoyo submarinos en Río de Oro y en la costa frente a Fernando Póo. La rotunda negativa de Serrano Suñer "por motivos históricos" y "considerando la opinión pública española" produjo la primera corriente de aire frío en la amistad —hasta entonces caliente— de Franco y Hitler, sin que sin embargo hubiese depresión fuerte hasta que en octubre de 1940 se entrevistaron en Hendaya los dos jefes de Estado.

En el tren especial que conducía a Hitler a la frontera franco-española, el dictador alemán razonaba diciendo a sus colaboradores: "Quiero empujar a los franceses a la guerra activa con Inglaterra cuando nos entrevistemos con Petain, y por eso no puedo hacer promesas a los españoles con respecto a la cesión de territorios en las colonias francesas".

MANIOBRA ELUSIVA DEL GENERALISIMO

Cuando Franco llegó a la frontera, finalizada la revista militar, empezó la conversación que fatalmente había de traer consigo el final de las simpatías entre el Generalísimo y el Führer alemán. "Inglaterra —expuso Hitler con calor— está derrotada aunque todavía no esté dispuesta a confesarlo. Si se expulsase a los ingleses de Gibraltar sería posible echarles del Mediterráneo y de Africa. España puede entrar con nosotros en la guerra el 10 de Enero. Nuestros métodos para aprovechar los ángulos muertos de las fortalezas han sido muy perfeccionados: ese mismo día las unidades que asaltaron los fuertes de Bélgica conquistarían el Peñón y se lo entregarían a España, junto con algunos territorios coloniales.

Pero Franco, quien por su dicción moderada y argumentación contemporizadora dió al doctor Schmidt la impresión de un negociador cauto y desconfiado, sin que su actitud recogida y facciones impenetrables reflejara si acogía perplejo los propósitos de Hitler o simplemente meditaba la contestación, inició una maniobra elusiva con reflexiones acerca de la mala situación alimenticia de la nación y su penuria en artillería pesada para defender su extensa costa contra la escuadra inglesa.

GIBRALTAR ASUNTO ESPAÑOL

"Desde luego —afirmó el Generalísimo— sería incompatible con el sentido nacional de los españoles aceptar Gibraltar como un regalo conquistado por militares extranjeros. La fortaleza podría ser tomada por los españoles mismos".

Con voz tranquila y suave, rebajó Franco las ilusiones alemanas sobre la derrota inglesa. No negó la posibilidad de invasión de las Islas Británicas, pero aseguró que el Gobierno inglés seguiría la lucha en el Canadá con el apoyo de la flota y la ayuda americana.

El Africa central no estaría ganada tan sólo con la ocupación de Gibraltar. Está protegida por el cinturón de sus desiertos como a una isla le protege el mar. Cualquier combatiente experimentado en Africa lo comprende así.

Los esfuerzos de Hitler resultaron vanos. Se aplazó dos horas la salida de los trenes con objeto de prolongar las conversaciones pero, no hubo acuerdo y se inició una palpable divergencia. Las revelaciones del intérprete alemán —testigo de excepción— constituyen una nueva prueba de cómo defendió Franco nuestra neutralidad con idéntica firmeza con que luego había de producirse, frente a posteriores presiones aliadas. Y España pudo seguir la obra de su reconstrucción en lugar de embarcarse en una guerra en la que los aliados de ayer son los enemigos de hoy.

NUEVAS BASES AEREAS AMERICANAS EN MARRUECOS

Particular interés ofrece entre las noticias de orden militar últimamente difundidas, la que hace referencia al establecimiento, previo el asentimiento francés, de seis nuevas bases aéreas americanas en Marruecos. La medida es una confirmación más del interés estratégico que tiene, en los momentos actuales, la zona norte de Africa.

El planteamiento estratégico del conflicto latente entre Oriente y Occidente, exige como factor primordial el cerco aéreo de la potencia continental de Eurasia. Desde las nuevas bases, establecidas en Casablanca, Agadir, Marraquex, Mequinez, Fez y Sale, es posible a los poderosos medios aéreos de hoy alcanzar el corazón de la moderna industria estratégica rusa.

Hace meses que, como resultado del desarrollo de los acontecimientos europeos, se deja sentir en un gran sector de la opinión pública norteamericana, un gran interés por Africa, forjándose lo que se viene llamando "concepto africano de la política militar estadounidense".

La firme presencia de España en Africa —sobre las costas del Estrecho precisamente—, contribuye en singular medida a reforzar la valoración de nuestra posición estratégica con vistas a un futuro conflicto internacional.

Dominica II de Cuaresma

Evangelio de este día según San Mateo

"En aquel tiempo: Tomó Jesús consigo a Pedro, Santiago y a Juan, su hermano, y, subiendo con ellos a un alto monte, a solas, se transfiguró en su presencia, de modo que su rostro se puso resplandeciente como el sol y sus vestidos, blancos como la nieve. Y al mismo tiempo se le aparecieron Moisés y Elías, conversando con El. Entonces Pedro tomando la palabra, dijo a Jesús: "Señor bueno es estarnos aquí: si te parece, formaremos aquí tres pabellones, uno para Ti, otro para Moisés y otro para Elías". Todavía estaba Pedro hablando, cuando una nube resplandeciente vino a cubrirlos, y al mismo instante resonó desde la nube una voz que decía: "Este es mi querido Hijo, en quien tengo todas mis complacencias; a El habéis de escuchar". A cuya voz los discípulos cayeron sobre su rostro en tierra, y quedaron poseídos de un gran espanto. Mas Jesús se llegó a ellos, les tocó y les dijo: "Levantaos y no tengáis miedo". Y alzando los ojos, no vieron a nadie, sino sólo a Jesús. Y al bajar del monte, les puso Jesús precepto diciendo: "No digáis a nadie lo que habéis visto hasta tanto que el Hijo del Hombre haya resucitado de entre los muertos".

REFLEXIONES

La Iglesia nuestra madre, profundamente conocedora de nuestra psicología y de las reacciones de nuestra alma, desde el desierto y el monte de la Cuarentena, que nos recordaba el domingo pasado, nos lleva hoy al Tabor para que seamos testigos de la glorificación de Cristo, que es como si, con los hechos, nos dijera que tras la lucha viene el triunfo y la gloria.

Y en efecto, veíamos el domingo pasado a Jesús humillado y entregado a la oración y a la penitencia para que aprendiéramos nosotros a humillarnos y entregarnos también a la oración y a la penitencia como único medio de vencer en la lucha que continuamente hemos de sostener contra los enemigos de nuestra salvación.

Y para animarnos a emprender este camino, hoy, nos muestra la transfiguración y glorificación de Jesús en el Tabor, recordándonos así el premio que nos espera, si, como Jesús, sabemos luchar y triunfar.

Mas, para conseguir esto es preciso, como nos dice el Evangelio, escuchar a Jesús, oír su voz y seguirla, escuchando y siguiendo las enseñanzas de la Iglesia.

Mas: ¿lo hacemos así? Cuántas veces olvidamos cumplir este precepto de Dios.

Ved porque nuestro Rvdmo. Prelado y el clero parroquial después de haber dedicado la semana pasada a las señoras, llaman en esta semana a los jóvenes a los Santos Ejercicios parroquiales para que en el retiro puedan oír la voz de Dios y seguirla.

Así este tiempo de Cuaresma, instituído para transfigurar nuestra alma por medio de la oración y de la penitencia, con la luz que brota del cuerpo de Cristo glorificado, nos hará alcanzar una mayor pureza de vida y cumplir con más fidelidad nuestros deberes de cristiano, siguiendo en todo la voz de Cristo que nos llega a nosotros por medio de la Iglesia, maestra infalible de la verdad.

J. V.

"LOS GRANDES PUEBLOS" O LOS ESCRITORES INDOCUMENTADOS

Por Juan SANZ JUEZ
ABOGADO

La pluma de Gaspar Gómez de la Serna, en un artículo publicado en el diario "A B C" correspondiente al 16 del actual, hace una descripción "retrospectiva" de Aranda de Duero al referirse a un viaje imaginario desde Lerma a nuestra capital. Mas cabemos preguntar a tan prestigiosa pluma la época en que sitúa la descripción aludida, toda vez que, nacidos en Aranda y con residencia en ella casi todo lo que va de siglo, esta es la hora en que desconocemos en absoluto el *pueblo grande* que describe y que da en llamar Aranda de Duero.

Si de algo peca el partido de Aranda —vamos a partir de la mitad de su viaje— es de tener una estrecha malla de carreteras, de tal forma, que no existe pueblo por pequeño que sea que no esté provisto de comunicación directa con los demás y si bien es cierto que adolece de iluminación, es preciso distinguir: si hemos de referirnos al siglo pasado, como no lo hemos vivido, no aventuramos opinión y si nuestro articulista lo sitúa en verano, hablemos del último, puede muy bien hacer la comparación con la capital de España en esa época de restricción.

Pero, entremos en los pueblos, siguiendo al señor Gómez de la Serna, y entonces veremos, precisamente todo lo contrario de lo que dice: las calles se encuentran adoquinadas o asfaltadas, otras, más al extrarradio, empedradas y todas ellas provistas de sus correspondientes aceras, aunque esto no quiera decir, que, al igual que en todas las poblaciones, los barrios bajos se encuentren en condiciones de inferioridad y tal vez en una inferioridad no tan llamativa como en las grandes poblaciones.

En cuanto a las construcciones de las casas, si bien no pueden compararse con la simetría de la Plaza Mayor de Salamanca, eso no quiere decir que sean "casas bajas, feas y destartaladas, con pequeños ventanucos que apenas son respiradero suficiente y, tal cual, con el voladizo único de un balcón que cuelga sobre la calle, orgulloso como un alarde suntuario". No, señor: en primer lugar, las construcciones modernas se van prodigando y en cuanto a las antiguas, restos de la grandeza de Aranda, es la historia quien en sus anales las tiene ya clasificadas; en segundo lugar, ha de saber el señor Gómez de la Serna, que, hace años, el Ayuntamiento de Aranda, en vista de la abundancia de grandes miradores que existían y siguen construyéndose, se vió precisado a establecer un arbitrio sobre miradores y vuelos sobre la vía pública para contrarrestar... *esos ventanucos*.

Nos parece impropio de una pluma como la del articulista, el que en la descripción de un pueblo español, por las circunstancias por que atravesamos, se detenga a considerar que "ningún local de nueva traza cuidada y atrayente altera la monótona *ramplonería* de la calle". Si ello fuera verdad no nos quedaría más remedio que callarnos ante los hechos consumados, pero que se diga eso de una población de 12.000 almas dotada de un comercio que puede competir sin ningún género de duda con los de cualquier capital, en cuanto a cantidad, calidad, gusto en su ornamentación y existencias; de una población que al par que es eminentemente agrícola, es también industrial, cuyo censo obrero es numeroso, donde pueden molturarse cerca de 180.000 kilos de trigo diarios en sus cinco fábricas, donde sus industrias de azúcar, resinas, licores y vinos de marca, tejidos, bordados, confecciones, de materiales de construcción y un sinnúmero de ellas albergan no sólo a la población obrera local sino a la de los pueblos limítrofes que por falta de viviendas no pueden residir en la población; que se diga eso de una localidad dotada de amplios frontones que han sido escenario de partidos entre los mejores pelotaris vascos, navarros y riojanos dotada de dos suntuosos teatros-cines por donde han desfilado prestigiosas compañías donde se han estrenado películas antes que en Madrid; dotada de magníficas sociedades de recreo y de una treintena de bares montados a la moderna, cuyos mostradores, de mármol no de cinc, se encuentran repletos de aperitivos y mariscos; que se diga eso, en fin, de una población que aún teniendo los habitantes que dejamos consignados, es sede de cinco entidades Bancarias, cuyas plantillas de empleados en pocos años han sido ampliadas..., francamente, nos cuesta creerlo y demuestra que quien lo dice, o no lo conoce o si lo ha conocido no lo ha sido en pleno estado normal.

Siguiendo al articulista, hemos de mostrar nuestra extrañeza ante la descripción que nos hace del espectáculo de la calle, lo que silenciamos, para no excitar más los ánimos de nuestros paisanos, que bastante excitados están. Pero de no referirse a las estampas de hace siglo, nuestros ojos, por más que tratemos de abrirlos, no llegan a percibir esos tipos que nos describe, ya que la indumentaria —hasta en ese detalle se fija, para denigrarnos— es tan corriente como la de una capital; de los treinta y tantos coches de línea que de todos los contornos vienen diariamente, ninguno de los viajeros se asemeja, ni por casualidad a los "simpatiquísimos" muñecos del juego de arlequines del señor Gómez de la Serna y como es lógico los ajuares domésticos van a tono con la vestimenta y modo de vivir de los arandinos que, con este motivo, elevado más el patriotismo local, nos enorgullecemos de serlo.

Ahora nos explicamos más claramente los motivos que, a través de nuestra historia, han tenido los extranjeros para fomentar la leyenda negra antiespañola. Este es un caso local que, en comparación, no tiene importancia, pero si todos los escritos se encuentran tan documentados como el publicado en "A B C" por el señor Gómez de la Serna, por los motivos que sean o a cambio de lo que sea, no es de extrañar que el concepto que formen de nosotros sea sinceramente denigrante; las injurias han de campear a sus anchas y todo ha de contribuir al descrédito de quienes, como nos sucede ahora a los arandinos, vivimos tranquilamente sin meternos con nadie y al amparo cultural de nuestros grupos escolares, colegios, academias, Escuela de Capataces Regadores y como Centro supremo el Instituto de Enseñanza Media.

Hemos creído procedente contrarrestar las falsedades descritas por el señor Gómez de la Serna, con la sómera descripción de lo que es y a cuya comprobación le invitamos, al mismo tiempo que le agradecemos este toque de atención al dormido patriotismo arandino, para que esta reacción sentida ante el "enemigo común", despierte de una vez y contribuya al amparo de sus prestigiosas autoridades al mayor engrandecimiento de la CIUDAD DE ARANDA, como dijo el culto don Luciano Huidobro en su discurso de apertura del curso de la Institución Fernán González recientemente, en el Salón de Sesiones del ilustre Ayuntamiento, y reclamando el título de tal, al que tiene derecho, demuestre que lo es, en evitación de que otro Gómez de la Serna indocumentado la conceptúe como pueblo grande o *enorme aldea de Castilla*.

Sin tratar de equiparar nuestra humilde pluma a la del señor Gómez de la Serna, hemos considerado una obligación, como buenos arandinos e interpretando el sentir de todo nuestro pueblo, salir al paso de esta maniobra incalificable y sin fundamento ni motivo que lo justifique. Queremos, así, evitar la finalidad que con dicho artículo se pretenda conseguir —puesto que nos parece demasiado para una simple justificación de unos honorarios periodísticos— y desvirtuar su contenido en honor a la verdad, con absoluta independencia de lo que las autoridades, más directamente obligadas, decidan sobre el particular.

Aranda, 17 Febrero.

INDIGNACION EN LERMA

Lerma (De nuestro corresponsal). — Ha causado honda indignación en esta histórica villa la publicación en el diario "A B C" de un artículo firmado por Gaspar Gómez de la Serna.

El alcalde de la villa, recogiendo la vigorosa reacción popular, poco después de recibirse en Lerma el aludido periódico, se reunió con las fuerzas vivas de Lerma, todas las cuales coincidieron en condenar enérgicamente el injurioso artículo, acordando dirigirse al director del rotativo madrileño y al articulista en cuestión, exigiendo una completa y rápida rectificación de los agravios de que la villa es objeto en dicho trabajo.

Por otra parte, el alcalde, en nombre propio, del vecindario y de las personalidades reunidas, cursó asimismo un despacho al gobernador civil de la provincia, dándole cuenta de tan desagradable hecho y solicitando su apoyo, que el señor Rodríguez de Valcárcel otorgó incondicionalmente, para lograr una justa y urgente reparación del agravio inferido a Lerma y a sus vecinos.

Hoy solemne acto de penitencia en la S. I. Catedral

MAÑANA, EN LA TARDE, COMENZARAN LOS EJERCICIOS PARA LAS JOVENES

Con gran concurrencia de señoras y extraordinario recogimiento, se han celebrado durante la semana pasada, en todas las parroquias, los Santos Ejercicios Espirituales.

En ellos, día tras día, se han ido meditando las verdades fundamentales de nuestra fe, señalando nuestro eterno destino y los medios necesarios para alcanzarle y todo ello como preparación para la Comunión que habrá tenido lugar esta mañana, al final de la cual se dará la Bendición Papal.

Como acto final de los mismos esta tarde, a las cinco y media en la Santa Iglesia Catedral se tendrá un solemne acto de penitencia haciéndose un solemne Vía-Crucis.

Para ello se concentrarán todas las señoras en sus parroquias respectivas para a las cinco salir de ellas procesionalmente y dirigirse a la Santa Iglesia Catedral.

Mañana, por la tarde, a las ocho, darán comienzo, también en todas las parroquias, los Ejercicios Espirituales para las Jóvenes. A ellos se invita a todas las jóvenes de Burgos, sin distinción alguna.

La Iglesia, en el Evangelio de este domingo nos dice con palabras del mismo Dios y refiriéndose a Jesucristo "Escuchadle a El".

¡Jóvenes burgalesas! ¿Queréis escuchar la voz de Dios? Pues acudid a los Santos Ejercicios y en ellos Dios hablará a vuestras almas con su gracia.

EL MUNDO QUE NOS RODEA

Panorama del Mundo y razones de nuestra política

FEBRERO GLORIOSO

Carlos Haya, paladín del compañerismo

Cierto es que la coordinación de las distintas Armas, y en un plano más elevado, la de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, es una forzada exigencia que se deriva de los modernos modos de hacer la guerra. Pero no bastaría la fuerza preceptiva señalada por la técnica, si no se viese reforzada por el vigor humano y cálido representado por la virtud militar del compañerismo.

Abunda nuestro Ejército en figuras y gestas, muy expresivas y claras en punto a encontrar la explicación de lo que pueden conseguir la unión y el común espíritu de lucha y victoria. El piloto de la aviación española Carlos Haya encarna fielmente todas las virtudes de la raza. El auxilio aéreo a la sitiada guarnición del Santuario de Nuestra Señora de la Cabeza, que él realizara en condiciones dificilísimas, representa una hazaña que, fuera de lo humano, sólo encuentra explicación en la fé religiosa y en el fervor patriótico.

No terminaron sus servicios en la Cruzada Nacional al finalizar la homérica resistencia de los guardias civiles sitiados en el Monasterio; especialista admirable en el estudio y en los vuelos nocturnos, organizó la escuela de vuelos nocturnos de Salamanca, y asistió, simultáneamente, a todos los delicados servicios que precisaban de su pericia y valor singulares.

En los cielos de Teruel, el 21 de Febrero de 1938, una formación de 24 aparatos de la caza nacional, se enfrentó con una de 40 aviones rojos que, pese a la superioridad numérica, fué derrotada. El triunfo exigió como tributo la vida del capitán Haya: su aparato fué el único que no regresó a la base.

España había perdido un hombre, y ganó un héroe para la historia de las alas españolas.

No es fácil el zurcido de los intereses, muchas veces encontrados, de los distintos países, para lograr una unión sincera y eficaz. Por no ser tarea sencilla, no puede sorprender que el ritmo de marcha en el camino de la fusión militar de los países europeos, no sea todo lo rápido que fuera de desear.

Los engranajes del Pacto Atlántico rechinan en su intento de avance hacia la unión anticomunista. Por un lado, es Francia la que trabaja los flancos de los Estados Unidos con el fin de frenar los deseos americanos de proceder al inmediato rearme de Alemania.

Su punto de vista no carece de cierta base lógica —aunque superada por los acontecimientos— y sus argumentos hacen mellas en la Casa Blanca. No se llega a calificar como innecesaria la ayuda alemana, pero los medios oficiales norteamericanos parecen inclinarse por pasar a segunda urgencia la organización de efectivos militares germanos.

Vistas las cosas desde el lado alemán, quizá sea preciso reconocer que la figura de Eisenhower no es para ellos la más atrayente. Está todavía muy cercana la humillación de la derrota, y no olvidarán los alemanes fácilmente los términos —tan diferentes de los de ahora— en que a ellos se dirigía Eisenhower al finalizar la última guerra.

Inglaterra continúa justificando con su política interior e internacional los reproches que se le hacen desde muy diferentes sectores. Su Gobierno laborista sigue empeñado en sus ensayos socializantes, impuestos en los Comunes a la batalladora oposición conservadora. Ahora le ha tocado el turno a la industria clave de la producción bélica, a la industria del acero y de nada ha servido la advertencia de Churchill: "No se trata de escamotear la ley aprobada, sino de aplazar su ejecución hasta que el país pueda permitirse el lujo de equivocarse".

Que en estas condiciones de abulia inquietante, no imprima España rumbos servilmente halagadores hacia los signatarios del Pacto, es cosa que no puede sorprender a nadie. Está en lo cierto nuestra política exterior —recientemente definida por Franco, en sus declaraciones al periodista americano Van Viegand— al considerar como más satisfactorio y menos complicado para nosotros, un arreglo directo de colaboración con Norteamérica.

PLUMAS Y ESPADAS EN EL BURGOS DE AYER

MARTIN ARRUE (Francisco). — Fué este brillante escritor militar natural de Burgos, en cuya ciudad vió la luz en 1850. Llevado de su vocación militar ingresó en la Milicia en el Arma de Infantería, haciendo, como subalterno, la última guerra carlista, en la que acreditó sus dotes de talento y valor, ganando honradamente sus ascensos. Sus grandes conocimientos le llevaron a ser profesor de la Academia de Infantería colaborando en la "Revista Científico Militar" y en el "Memorial de Infantería", siendo elegido académico de la Historia en 1915, en cuyo año falleció en Madrid el 29 de Septiembre.

Escribió: "Las Campañas del Duque de Alba", "Estudios históricos Militares publicados en Toledo en 1879", "La guerra Hispano-Marroquí" (1859-60) publicado en Madrid en 1915 como discurso de recepción en la Real Academia de la Historal, "La conquista de Toledo", "Las campañas de Pedro Navarro", "Los prisioneros de Rocroy", "El Rey D. Pedro de Castilla", "La conquista de Oran", "Los extremeños en la conquista de América", "La guerra ruso- japonesa", "Lecciones de Historia militar", "Historia del Alcázar de Toledo" y "Curso de Historia Militar".

SALAMANCA (Juan de). — Fué este burgalés caballero de Calatrava, valiente capitán en Flandes y preso herido en Rocry; se distinguió siempre combatiendo en los lugares de honor y de peligro. Designado para el Gobierno de Cuba, tomó posesión en 5 de Marzo de 1658. Escribió varias cartas sobre asuntos de Indias.

LA AVIACION NAVAL Y LA FLOTA

El enorme desarrollo adquirido por la Aviación moderna, ha dado nuevos rumbos a los procedimientos clásicos de combate. Esta conmoción de las reglas del Arte militar, no se ha limitado a la esfera del combate terrestre, sino que alcanzara también a la estrategia naval.

Su falta de visión en la orientación de la política naval, hizo pagar muy caro a Italia, en la pasada guerra mundial, los errores de organización de una Flota carente de buques portaaviones. Los aviones han heredado muchas de las misiones reservadas hasta ahora a los medios ligeros de las flotas navales.

Cualquiera que sea la contestación que los acontecimientos futuros den a la polémica suscitada en torno al problema de si el portaaviones ha absorbido, en todo o en parte, las funciones del acorazado, como elemento supremo para la obtención del dominio del mar, una cosa se afirma ya con fundamentos evidentes: una escuadra naval insuficientemente dotada de medios aéreos está condenada, de antemano, al fracaso más absoluto.

Se discute si seguirá siendo la artillería naval de largo alcance el factor supremo de la decisión en la guerra moderna, o si será sustituida por el avión naval, pero es unánime el criterio acerca de la necesidad absoluta de una potente cooperación aérea en la batalla marítima.

¡AVICULTORES!
¡GANADEROS!
Productos RUVEL para granjas, HARINAS DE PESCADO de carne, hueso y alfalfa RUVELPEX Aceite hígado bacalao
JULIO RUIZ DE VELASCO
Avenida J. Antonio, 12 - BILBAO
Representante:
ENRIQUE VILLA MATIENZO
Laín Calvo, 24, 1.º - BURGOS

AGRICULTOR
Antes de formalizar tus contratos de reserva, consulta con
AUTOCAMPO que te podrá ofrecer los precios más elevados.
Casa central en MADRID
Avenida José Antonio, 70. Teléfono, 31-87-04.
Representante en BURGOS: D. Juan Garriga. Domicilio: General Mola, 41.

SU CARNET
Retocado, más rápido en
FOTOS VICTOR
6 fotos carnet -- 8 pesetas

SABAÑONES
Cúrenelos con
PRESERBAÑON "JUPITER"
De venta en todas las Farmacias

VIDRIERA BURGALESA
SAN JUAN, 44. TELEFONO, 2233.
Suministrador directo de la Luna Pulina Cristañola y de toda clase de Cristales Plano «Lunas Securit».
24 empleados técnicos al servicio de mis clientes, para quedar contentos en las obras y sus precios, antes, ahora y siempre.
VIDRIERA BURGALESA

AVICULTOR
Vacuna contra la peste aviar. Comprimidos e inyectables para castración y engorde. Huevos desinfectantes D. D. T. Incubadoras desde 70 huevos. Criadoras, nidales, anillas, bebederos, comederos, portaverduras, etc. Harinas especiales. Desgranadoras, molinos, cortaverduras. Textos.
APICULTOR
Colmenas modernas y accesorios para su construcción. Cera estampada de pureza garantizada. Extractores, material de manipulación. Polen natural. Medicamentos. Textos. Asesoría gratuita.
CUNICULTOR
Tatuadora para marcar. Conejeras criadero y de machos. Pesebres, cortarraíces. Textos.
GANADERO
Marcas para todos los ganados. Desnatadoras, batidoras, amasadoras. Moldes para quesos y mantequilla. Abreboças, castradores, cortadientes. Sondas para lavados, trocares, etc. Toda clase instrumental veterinario.
INDUSTRIAS FERAMA
Avenida Universidades, 3 - Tel. 13910
BILBAO

Para las renombradas FERIAS
de San León, en Sonillo, día 20, auto ida y vuelta
Razón, "Chocolates Quintanilla"

ESPUMA DE LA SEMANA

OTRO EJEMPLAR DE LA BIBLIA DE GUTENBERG

El ejemplar de la Biblia que imprimió Gutenberg y que recientemente fue adquirido en Londres por una famosa empresa editora norteamericana, se consideró perdido en el año 1824 sin que desde entonces tuvieran los eruditos noticias del mismo. El precio exacto pagado por dicho libro no ha sido dado a conocer, pero se ha dicho que alcanzó una cifra mucho mayor que la de 151.000 dólares pagados por un "libro de Salmos" en 1947, y que entonces se consideró como el "record" en el precio de un libro impreso. Desde luego, se ha pagado más que por ningún otro ejemplar de los que salieron de las prensas de Gutenberg, por uno de los cuales se llegó a abonar 106.000 dólares.

El "descubrimiento" de este ejemplar ahora vendido, eleva a 46 el número de las Biblias de Gutenberg que se sabe existen. En los Estados Unidos hay 13; en Inglaterra, 9; en Francia, 4; en Italia dos y otras tantas en nuestro país, y las hay también —un sólo ejemplar por cada una de las naciones— en Austria, Dinamarca, Polonia, Portugal, Suiza... La mayoría se conservan en bibliotecas oficiales, cuidadosamente guardados como es lógico. Se cree que el famoso impresor publicó en total 180 ejemplares de la Bilblia, en latín todos ellos. La labor de Gutenberg, a pesar de los modernos adelantos técnicos, sigue siendo estimada por los profesionales como algo tan extraordinario que no ha sido posible superarla aún.

Esta Biblia ahora vendida se encuentra en bastante buen estado, magnificamente encuadernada por Henry Walther, inglés, que en 1789 llevó a cabo, con verdadero esmero, la encuadernación de los dos volúmenes en que está dividida.

LOS DOS TENIAN RAZON...

Un "columnista" norteamericano refiere lo que no hace mucho le ocurrió, en Corea, a un famoso fotógrafo de Prensa, Stanley Tretick, el reportero gráfico a que aludimos, muy popular entre sus compañeros los corresponsales de guerra, se encontraba en un determinado lugar del frente y necesitaba trasladarse con rápidez a Tokio. Cuando estaba el hombre estudiando el medio más rápido de efectuar el viaje, supo que, precisamente de paso para la capital del Japón, había llegado, en avión, un almirante de la flota norteamericana.

Le buscó y le expuso lo que le ocurría, rogándole que le llevase a Tokio, puesto que en el aparato había plazas de sobra.

—Pero, bueno ¿quién es usted y por qué tiene tanta prisa en llegar a Tokio? —exclamó el almirante.

—Soy Tretick, el fotógrafo...

No lo dejó continuar el almirante, el cual exclamó:

—No tiene usted apariencia de ser fotógrafo. Si fuese usted un reportero gráfico, llevaría consigo su cámara. ¿Dónde diablos está su máquina?

A lo que el corresponsal gráfico, ya un poco amoscado, respondió muy sereno:

—Según esa teoría, tampoco usted tiene el aspecto de ser un almirante, porque, ¿quiere usted decirme dónde diablos se dejó el barco?

Tras de este argumento definitivo, el almirante y el fotógrafo hicieron juntos el viaje.

TRES MISAS LOS DOMINGOS EN MOSCU

El único sacerdote católico que reside en la URSS no puede celebrar en público el santo sacrificio de la misa, no obstante existir un acuerdo diplomático —el pacto denominado Roosevelt-Litvinov, de 1934— que así lo estipula. El P. Arturo Brassard, asuncionista como sus predecesores, dice los domingos tres misas para los miembros del Cuerpo Diplomáticos acreditados en Moscú, generalmente en su propia residencia. Esta es tan reducida que los católicos extranjeros que viven en la capital soviética tienen que esperar turno para cumplir el precepto dominical.

Hasta ahora han sido tres los sacerdotes católicos que resdieron en Moscú en cumplimiento del acuerdo a que hemos hecho referencia, firmado en Washington cuando los Estados Unidos decidieron reconocer el régimen rojo. El primero en trasladarse a Rusia, en esas condiciones, fué el Rvdo. P. Leopoldo Braun, que residió allí desde 1934 hasta 1946. Le sustituyó el P. George Anthony Laberge, que permaneció desde comienzos de 1946 hasta 1948 y fué destinado, por fin, el P. Brassard, en Enero de 1949, aunque, por reiteradas dilaciones en concedérsele el visado, se vió en el caso de aplazar su viaje hasta final del mismo año.

El embajador norteamericano en la URSS, que no es católico, ha prestado siempre su apoyo decidido al sacerdote que actualmente reside allí, hasta el extremo de ofrecerle los locales de la Embajada para que celebrase la santa misa, dándose el caso de que en muchas ocasiones asistiera a la ceremonia el propio Mr. Kirk.

FOSGLUTEN
SUPRIME EL AGOTAMIENTO

EL MUNDO a través de los cronistas de Diario de Burgos

NUEVOS DESCUBRIMIENTOS CIENTIFICOS NORTEAMERICANOS

Ahora se trata de drogas para las úlceras de estómago y duodeno y para la lepra y menigitis

WASHINGTON.- (Crónica especial para DIARIO DE BURGOS).—Los que creían que los descubrimi... de drogas milagrosas habían acabado con los hallazgos de Fleming y de Waksman se han equivocado de medio a medio. Y decimos esto porque la Universidad de Palo Alto, California, acaba de anunciar la existencia de dos nuevos medicamentos de la misma familia que la penicilina y que van a enterrar definitivamente a una serie de enfermedades dañinas que aún están haciendo estragos en este mundo.

Los dos nuevos medicamentos se llaman "Stycolin" y "Prattasin". No sabemos a qué motivos especiales atienden estos nombres que se les ha dado. Pero esto no importa sino su eficacia. Ambas drogas han sido halladas por los Doctores Weiss y Resonblum, el primero de los cuales es nacido en Alemania, pero llegado a este país a raíz de la persecución de lso judíos por Hitler.

El "Stycolin" se ha mostrado eficacísimo contra la lepra. Se anuncia que en unas experiencias efectuadas en la isla de Molokai, Hawai, un leproso de 50 años de edad ha sido curado radicalmente después de seis meses de tratamiento intensivo. El medicamento actúa también sobre la sífilis y el bacilo de la meningitis, de manera mucho más activa que la penicilina.

En cuanto al "Prattasin" debemos de anunciar que es el medicamento que va a acabar con las úlceras de estómago y de duodeno de manera radical. Un afamado especialista de San Francisco ha anunciado que de aquí a diez años será difícil ver a un enfermo del estómago y que los médicos del aparato digestivo están condenados a morirse de hambre. Claro es que esto lo afirma en sentido humorístico, pero nada puede asegurarse porque si todo el mundo se va a curar las úlceras en su casa resultará que tales servicios serán muy poco usados. El "Prattasin" actúa de manera radical sobre las úlceras estomacales y sobre las demás enfermedades gástricas. Al cabo de dos inyecciones de diez centímetros cúbicos, se calman los dolores y después de un tratamiento de dos meses el enfermo queda curado en el 80 por ciento de los casos. El tratamiento con "Frattasin" es necesario efectuarlo en la cama, ya que debe el enfermo alimentarse muy poco. Cuando se va a comenzar a tomar las inyecciones, uno no se acostumbra a estar sin comer y, a medida que el tratamiento avanza, se queda el enfermo más delgado que una escoba. Pero después tiene la alegría de ver que se le han regenerado las mucosas del estómago y que donde había una úlcera ya no hay nada.

Todo esto nos sirve para dedicar unas líneas al progreso científico norteamericano. Casi todo lo que aquí se investiga y encuentra es debido a médicos que no han nacido en los Estados Unidos, pero que han hecho de esta Patria de adopción el lugar de sus éxitos. Esta es una ventaja de ese internacionalismo magnífico que practican los Estados Unidos. Esta es la patria de todos y lo que se encuentra en ella es de todos también. No sería cristiano ni humano que la penicilina, por ejemplo, no pudiera ser empleala por los españoles, ya que ha sido descubrimiento de un inglés. El genio de los seres humanos es propiedad del universo todo.

Los dos nuevos medicamentos que señalamos serán puestos a la venta en el plazo de un año. En primer lugar, deben ser continuadas las experiencias y además presentado el resultado de las mismas a los organismos médicos pertinentes de esta nación.

Seguidamente vendrá la fase económica del asunto, es decir, su fabricación, para lo cual será necesaria la instalación de importantes fábricas ya que ambos específicos requieren un proceso un tanto costoso. De todas maneras, se calcula que un tratamiento de "Prattasin", capaz de curar la úlcera gástrica más rebelde y difícil, vendrá a costar la cantidad de 90 dólares y se tiene la esperanza de que, al igual que con la penicilina, la producción vaya abaratanlo el producto hasta hacerle asequible a todas las fortunas. Ya lo saben, pues, queridos lectores, que para dentro de poco podrán Vds. ir contando con otros dos medicamentos nuevos. Lo ideal es que no los necesitaran pero si las cosas se ponen así es bueno saber que hay ya un específico ideal para sus males.

ALBERT CHAVES

¿Otra vez Jack el Destripador?

Misterioso crimen en un tren inglés

LONDRES.- (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS).

Los asesinos ingleses son muy aficionados a los crímenes ferroviarios. La crónica negra inglesa está plagada de asesinatos de esta índole, es decir, cometidos en vagones de ferrocarril. No se sabe si esto es debido a ser Inglaterra la patria del tren, o a que es más sencillo lograr la impunidad una vez cometido el homicidio.

En uno de los trenes de las afueras de Londres ha sido asesinada días pasados una mujer, Mrs. Fisher. La buena señora iba sola en un compartimento cuando fué atacada por un hombre que la dió de cuchilladas y seguidamente la arrojó a la vía de donde fué recogida en estado agónico. Cuando la víctima cayó al balasto de la vía, el tren iba a 75 kilómetros por hora, siendo verdaderamente milagroso que la infortunada Mrs. Fisher siguiera viviendo después de caer y viva todavía, con ciertas esperanzas de poder ser salvada.

Desde el momento en que Scotland Yark se encargó de este asunto, ha vuelto a poner sobre la actualidad el asesinato de Mrs. Meadmore, otra desgraciada mujer que fué asesinada en un tren, en 1942, mediante circunstancias muy parecidas a esta. Incluso el crimen fué en un punto muy cercano al del último crimen. La policía no sabe qué pensar acerca del asunto, pero cree que se halla ante un nuevo caso terrorífico, capaz de alucinar a las gentes, como lo fué el caso del Landrú o el de Jack el Destripador.

MAX AGUIRRE

James Stewart ha luchado en Corea

También presta servicio en el Cuartel general del VIII Ejército un hijo de Yoshida

NUEVA YORK.- (Crónica especial para DIARIO DE BURGOS).—La guerra de Corea es una guerra gris en cuanto a las personas que combaten en ella por el bando de los occidentales. En la península coreana pelean hombres de reconocida fama y popularidad mundiales, que han acudido allí para tratar de poner un muro al comunismo. En cierto modo, estos hombres actúan de la misma manera que otros muchos actuaron durante la guerra civil española, en que muchos anticomunistas ardientes y auténticos acudieron a España para luchar contra las fuerzas del Kremlin.

Nosotros vamos a dar ahora una relación de personas populares que pelean en Corea contra el bolchevismo. Naturalmente, no hacemos alusión a los grandes jefes militares que allí dirigen los combates porque éstos estrategas forman capítulo aparte.

En las personalidades orientales tenemos en Corea al hijo del jefe del Gobierno japonés, Taicho Yoshida. Este personaje de la vida nipona, ya que es un ingeniero de nota, presta sus servicios en el Cuartel General del VIII Ejército en concepto de asesor para asuntos relacionados entre Corea y el Japón, cuyo informe es necesitado por el general Ridgway.

El ex ministro siamés Dengha Pubul, que desempeñó la cartera de Comunicaciones en 1947, lucha también en Corea formando parte de la brigadilla siamesa que pelea junto a las tropas de los Estados Unilos. Pubul tiene el mando de un batallón y actualmente se encuentra en el hospital militar de Tokio herido gravemente en una pierna a consecuencia de un metrallazo de artillería.

Dentro de poco llegará a Corea la hija adoptiva de Kemal Ataturk, el dictador turco. Esta señora llamada Sabina Goutobem, tiene 36 años y es piloto aviador y comandante del Ejército del Aire turco. Le ha sido concedido el permiso oportuno por el Gobierno de Ankara y por el general Mac Arthur. No obstante no tomará parte en combates aéreos, sino que actuará de enlace entre la brigada turca y el Cuartel general norteamericano.

Yanquis populares hay muchísimos peleando en Corea. El actor James Stewart, el hijo de Edward G. Robinson y el hijo del director Alferd Hitchkock son soldados. Stewart ha regresado ya a Norteamérica puesto que ha caducado el plazo por el cual se alistó en el Ejército.

Entre los franceses se halla el sobrino de Maurice Chevalier y el nieto del presidente Auriol. Ambos son tenientes de Infantería y han sido condecorados por el general Ridgway en una ceremonia que acaba de tener lugar en Fusán.

En la brigada portorriqueña hay numerosas personas de nota, entre ellas el poeta Ituarte, afamado vate de Puerto Rico. Con 40 años de edad se ha alistado y ha demostrado poseer un espíritu juvenil y combativo.

Para dentro de poco tiempo está anunciada la marcha al frente del hijo de Henry Wallace, el que fué vicepresidente de los Estados Unidos durante la presidencia de Roosevelt, y luego jefe del partido progresista filo-comunista. Henry Wallace hijo va a luchar a Corea para dejar bien sentada la definitiva aversión de su padre hacia el comunismo. Acaba de manifestar que quien iba a ir a luchar es su propio padre pero se ve en la imposibilidad de ello por tener ya 60 años y padecer una dolorosa flebitis que le retiene en cama.

Corea será con el tiempo el yunque donde todas las mentalidades anticomunistas se den cita. Ello sólo puede producir un grito de enhorabuena entre aquellos hombres del Mundo que conocen la insidia del régimen soviético.

ALBERT CHAVES

SAN CRISTOBAL
Academia Automovilista, Miranda 6
te hará CHOFER

VIVEROS GURPEGUI
Se venden injertos y barbados y árboles frutales, casa acreditada por sus clases. Para pedidos, calle Eduardo Dato 23, PALENCIA.

Quince millones de pesetas emplearía Holanda en su programa de defensa

LA HAYA.- (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS).

La crisis gubernamental holandesa ha tenido la virtud de mostrar la unanimidad que existía entre los ministros dimisionarios de los diversos matices políticos sobre el programa de defensa y la necesidad de aumentar la cifra de gastos que para tal fin se había consignado. En principio, parece que se estimó insuficiente la partida de 850 millones de florines (8.500 millones de pesetas) que figuraba en el presupuesto de este año, y se acordó aumentarla en un 15 por ciento, con lo que llegaría a 1.000 millones de florines. Sin embargo, los especialistas militares e internacionales consideran todavía pequeña la cifra. Según informes recogidos en los círculos oficiales, hay acuerdo para emplear en la defensa hasta 1.500 millones de florines (15.000 millones de pesetas). El reverso de la medalla es la forma en que van a arbitrarse los medios para sufragar ese gasto excepcional. El año pasado, Holanda recibió del Plan Marshall 1.200 millones de florines. La cuestión que se plantea es cómo repercutirá en el déficit de la balanza de pagos holandesa la conversión de la ayuda civil americana en ayuda militar.

En el presupuesto nacional holandés de este año, los gastos para la defensa representan del 30 al 35 por 100 de los gastos totales, contra el 27 por ciento en 1950 y el 24 y 19 por ciento en 1949 y 1948 respectivamente. Según una estadística inglesa de 1950, el porcentaje de los gastos militares de diversos países en relación con su renta nacional en 1949 era como sigue: Gran Bretaña, 7,4 por 100; Países Bajos, 6,1; América, 5,9; Turquía, 5,8; Francia, 5; Italia, 3,8; Suecia, 3,6; Canadá, 3; Suiza, 2,7; Bélgica, 2,5; Noruega, 2,5; Dinamarca, 1,9.

Desde entonces, el esfuerzo militar de esos países ha ido en aumento. Los Países Bajos consagraban ya en aquella época a los gastos de defensa una parte importante de su renta, y prosiguen con método la ejecución del programa de armamento, a pesar de la rémora que constituyó el conflicto indonésico. El Ejército de tierra holandés contará con tres divisiones movilizables, y el Ejército del aire, con 21 escuadras de combate; una escuadra de transporte de tropas; diversas escuadras de observación de artillería, y varias escuadrillas de reconocimiento. A estas fuerzas hay que añadir las de la Marina Real.

Conscientes del peligro que les amenaza, los Países Bajos tratan de constituir una fuerza de combate que permita detener por tierra y por aire a un invasor eventual durante el tiempo suficiente para que lleguen refuerzos aliados. Aparte de estos objetivos, parece que Holanda podrá participar en el equipo de las fuerzas militares europeas. No disponiendo de una industria pesada de armamentos, el país posee, sin embargo, una importante industria electrotécnica; grandes astilleros navales; una industria de aparatos de precisión; industria textil y de calzado; industria de conservas alimenticias; industria de instrumentos de medicina y productos farmacéuticos; fábricas de construcción y montaje de vehículos automóviles; talleres de construcción de aviones, y fábricas de municiones de pequeño calibre.

El nuevo jefe del Estado Mayor, designado por el oGbierno para suceder al general Kruls, dimitido de sus funciones como consecuencia de profundas divergencias sobre la forma en que pueden y deben ser organizadas las fuerzas armadas holandesas, es el coronel Hasselman, al que se confía una pesada responsabilidad. Fué prisionero de guerra de los alemanes, y después de la liberación, estuvo algún tiempo de agregado militar de los Países Bajos en Praga. En Marzo de 1950, el Gobierno de Checoeslovaquia exigió que fuese retirado. Antes de este nombramiento para la jefatura del Estado Mayor holandés, el coronel Hasselman era inspector de las fuerzas de Caballería.

Para huir de Hungría se apoderó de un barco fingiéndose militar ruso

BERLIN.- La vida tras el telón de acero se está haciendo cada vez más difícil. Esto es sencillo y simple para aquel que tiene un poco de perspicacia y ve todos los días cómo llegan a la capital alemana hombres escapados de los países comunistas del Oriente Medio, los cuales aprovechan cualquier medio antes de seguir viviendo en el infierno le la URSS. Los que se escapan cuentan que en sus propias patrias se vive mucho peor que en Rusia pues ni siquiera habitan su propio país, sino que languidecen en una nación sojuzgada por la dictadura rusa y por el látigo de los "quislings" comunistas, mucho peores que los mismos bolcheviques extranjeros.

Antes era relativamente fácil escaparse en barco, en bote o en balsa, por cualquiera de los mares que rodean el enorme corpachón comunista. Hoy no es posible, porque los rusos han colocado patrullas marítimas tan estratégicamente, que no puede uno colarse por la estrecha malla de la vigilancia. Pero el espíritu y el ingenio de las gentes son magníficos y si no se puede poner tierra por medio, se logra al menos escapar o intentar escapar con sistemas extraños y francamente ingeniosos.

Tenemos varios casos que contar. El primero es el del joven Nestor Palalew. Este discurrió el sistema de encerrarse en un automóvil para escapar de Bulgaria. Palalew tiene 32 años, pero después de su viaje de cuarenta días, parece que tiene ochenta pues ha enflaquecido terriblemente y ha enfermado de angustia.

Salir de Bulgaria es extremadamente difícil. Para lograrlo, Palalew se hizo pasar en Sofía como miembro de la embajada polaca y ordenó el envío de un automóvil usado desde Varna hasta el puerto polaco de Gdynia. Sabía que dicho barco tenía que parar inevitablemente en Marsella. Pues bien, facturó el coche en una gran caja, con él dentro. Todas las operaciones de "encarcelamiento" fueron hechas por un amigo. Cuando llegó la hora, los empleados del puerto vinieron a recoger la caja, que fué izada y metida en una de las bodegas del buque. Tras cuarenta días de viaje, Palalew llegó a Marsella, logrando salir de la caja y escapando de allí. Ahora se encuentra en París reponiéndose de su aventura y contento, en medio de todo, de hallarse en país libre.

Otro de los casos es el de la joven rumana Contza Giorgescu, la cual ha venido en barco hasta Burdeos metida en un gran paquete de alfombras. Cuando fué sacada estaba a punto de morir asfixiada. Ha pasado quince días en el buque, y durante el viaje se ha alimentado exclusivamente de píldoras vitamínicas y de aspirinas.

Pero el caso más grande de osadía para escapar del telón de acero ha sido el del húngaro Petro Cszay, de la ciudad de Keskomet. Este joven marchó a Rumania para coger un barco, si ello le era posible. Momentos antes de que el buque saliera del puerto, Cszay se citó con un militar ruso que conocía para hablar con él de determinadas cuestiones. En un descuido, amordazó al ruso, lo desnudó y se puso el uniforme de éste. Luego cogió la documentación del militar y así se presentó en el buque diciendo que iba a hacer una inspección. Cuando se hallaba efectuándola dió orden al capitán del barco de salir, ya que más adelante iría una chalupa a buscarlo a la boca del puerto. Pero esto no sucedió, sino que al salir a alta mar Cszsy puso una pistola en el pecho del capitán intimándole a que le llevara a Turquía, y no se despegó del marino hasta que el buque se acercó a Estambul, donde desembarcaron.

Cszay está ahora en París y cuenta su aventura anunciando que lo hizo de una manera inconsciente, agregando que el miedo le dió fuerzas y que hoy no volvería a pasar por un trance similar.

MARCEL [illegible]

JESUS DE GRADO
Ortopédico
HERNIADOS Para la contención de las hernias usad aparatos GRADO
Se construyen toda clase de aparatos ortopédicos a medida y según prescripción facultativa.
Plaza de Prim, 24, 1.º derecha

PARA BALANZAS DE CALIDAD Y GARANTIA
BERKEL
CORTADORAS DE FIAMBRE
BERKEL
Representante para Burgos y provincia
MAURICIO SANTAMARIA
Plaza de Vega, 16 - BURGOS

La única mujer del mundo a quien no la preocupa el racionamiento

Vivirá solamente de agua durante dos meses

PARIS.- Enero.—(Servicio especial de crónicas "Amunco").

En su intento de resolver los problemas del Mundo mediante los "procesos de ideas", de los místicos orientales, mademoiselle Lys Chelys, lleva ya cerca de veinte días ayunando en la ciudad de Lille, en el Norte de Francia, y permanecerá (si resiste), sesenta días en un ataúd de cristal herméticamente cerrado y tomando por todo alimento dos vasos de agua al día.

Si resiste así más de 53 días, habrá batido el record mundial establecido por el fakir Burmah, que estuvo durante ese tiempo encerrado en otro ataúd de cristal, acompañado por ocho serpientes, sin beber más que agua, y fumando cien cigarrillos diarios. La señorita Chelys fumaba cuarenta cigarrillos al día... antes de comenzar su ayuno. "Ahora, que me he liberado de los apetitos mundanales, no los necesito ya".

Desde que inició su ayuno, Lys ha perdido más de diez kilos de peso, y declara: "Estoy demostrando que el espíritu humano puede trascender todos los problemas de la carne, alimentando la vida del espíritu". Cinco peces de colores nadan en una pecera colocada en un pedestal, al lado de su urna. Están allí para "estimular los procesos de ideas".

Probablemente pensando que haría una esposa muy económica, un hombre ha propuesto el matrimonio a mademoiselle Chelys a través del cristal de la urna. Otro se le ha declarado por carta, y dos más le han enviado flores.

El único contacto de la urna con el mundo exterior, es una tela metálica a través de la cual entra el aire que Lys respira. Volviendo la cabeza, Lys puede ver una chillona pintura de Siva que, según se dice, inspira el ascetismo. Siva tiene seis brazos y un sólo ojo. "Ese es mi ideal", declara mademoiselle Chelys.

Esta tiene treinta y cinco años y nació en Chandenagor, cerca de Calcuta, de padres franceses, que la llevaron a Lyon cuando era todavía una niña. Pero la influencia de los místicos de la India no la abandonó. Dice Lys: "Siempre deseé si era posible vivir en un plano completamente espiritual, pero ésta es mi primera oportunidad. Ahora, sé ya que esta clase de vida es posible".

Dentro de la urna, Lys lleva unos pantalones largos de franela gris, calcetines de lana, una rebeca de punto sobre una camisa negra, y un turbante de satín blanco. La urna está colocada en una sala del Club Franco-Anglo-Belga de Lille, y mademoiselle Chelys dice que el ruido de las ruletas del Club no la deja dormir. También se queja de que los socios entran en su sala a beber cerveza y reírse de ella. "Esto no es muy amable", dice. "Por otra parte, los olores del restaurante y la cocina, no me ayudan a liberarme de los pensamientos terrenos".

Al lado de la urna, hay un cerficado firmado por M. Paul Devred, funcionario de un Juzgado de Lille, afirmando que las botellas de la urna, de las que bebe Lys, sólo contienen agua. "El primer día del ayuno, el señor Devred puso los sellos del Juzgado sobre la urna, y éstos sólo pueden ser levantados en su presencia, una vez al día, para renovar las botellas de agua.

ESTAFETA MADRILEÑA

Burda falsificación de localidades

Huelva y Galicia preparan unas interesantes operaciones de exportación

MARID.- (De nuestro corresponsal ANTONIO DE ERGOYEN).—Con *la "Operación P" para piritas de Huelva y la exportación de la "Operación P-1" para las conservas de pescado de Galicia, son ya cuatro las operaciones de esta índole que están en marcha. Las otras dos son la "U-1", de Guipúzcoa, en la que entra Vizcaya y la "M-2", de Cataluña, que se encuentra ya en funcionamiento. Hasta ahora sólo se conoce el éxito de la primera, la "M-1", que en su nacimiento se denominó "Operación G" y que ha dado para estas horas más de cien millones de pesetas en divisas, a base, todos ellos, de la exportación de magníficos "jornales de máquina" puesto que la mayoría de las exportaciones de esta región norteña se refieren a máquinas de coser, escopetas y otras armas de fuego, bicicletas y ferretería fina.*

Estas operaciones que son, ciertamente, muy interesantes y muy convenientes, se montan sobre la base de cambios especiales para sus exportaciones y de una reserva de divisas a libre disposición del exportador, parte para ser vendidas en el mercado libre y parte para financiar la importación de materias primas, máquinas, herramientas y elementos técnicos.

UN ESTUDIANTE EN EL BANQUILLO *La desfachatez del estudiante que se sentó ayer en el banquillo es inaudita, porque el riesgo de su aventura es "de bigote". El escolar L. G. tenía que responder ante la Audiencia Provincial de los delitos de uso público de nombre supuesto y de falsificación en documento oficial, en virtud de los cuales el ministerio fiscal solicitaba en sus conclusiones la pena de dos años, cuatro meses y un día de presidio menor; accesorias legales, costas y multa de dos mil pesetas para el procesado.*

El fiscal relató los hechos de la siguiente manera: "El inculpado, aspirante de ingreso al Cuerpo de Aparejadores, fué citado para efectuar el ejercicio de matemáticas y en lugar de presentarse a tal efecto ante el tribunal lo hizo otro individuo actualmente declarado en rebeldía, con el cual se puso de acuerdo el procesado, mediante la entrega de cierta cantidad, confiando en la manifestación de aquel de ser gran conocedor de las Matemáticas y poder fácilmente resolver los problemas que el tribunal plantease. A tal fin dicho sujeto se hizo pasar por L. G., sirviéndose de la papeleta de examen de éste, a la cual arrancó su fotografía el procesado, sustituyéndola por la del individuo en cuestión, simulando además con tinta azul y un pincel la parte del sello de la Escuela que correspondía al lugar que ocupaba la fotografía. Sin embargo, al observar el tribunal ciertas irregularidades entre la firma auténtica de la papeleta de examen y la que el procesado rebelde estampó al pie del ejercicio de examen realizado por el mismo, a nombre de L. G., fué descubierta la maquinación urdida por ambos individuos.

Luego de pasar el asunto a la Justicia, el Claustro de profesores de la Escuela de Aparejadores formó consejo de disciplina a L. G., inhabilitándole para poder cursar ninguna carrera especial.

BURDA FALSIFICACION DE ENTRADAS *Otra vez se repite una burda falsificación de entradas para el fútbol. El incentivo de la demanda feroz que existe para el encuentro internacional España-Suiza, de mañana, ha dado lugar a este delito. Se han falsificado boletos especiales de los denominados de "lateral". Su imitación salta a la vista; no obstante la Federación Española de Fútbol se ha creído en el deber de advertirlo al público.*

Esto de las entradas como siempre acontece con un partido de esta naturaleza, se ha puesto dificilísimo.

He aquí un diálogo ejemplar de la situación:

—Estoy dispuesto a gastarme treinta duros, llevando a mi mujer a Chamartín. Habrá músicas, himnos, mucho color ¡Bello espectáculo!

—¿No le daría pena, si fuera, quitar el sitio a dos aficionados de verdad?

—En absoluto. En la corrida de Beneficencia ya me suelo quedar sin entradas. Sería una compensación. Además, me gustaría conocer Chamartín.

—Tiene toda la semana y los sábados al "Plus Ultra.

—Sí; pero yo quiero ver al equipo de España para interesarme en el juego y aplaudir. Si voy a un Madrid - Atlético, como no soy partidario de ninguno me aburriría y me haría un lío.

CRIMINAL DE GUERRA *No se torció, afortunadamente, el estreno de "Criminal de guerra", como, curándose en salud, llegó a temer su autor don Joaquín Calvo Sotelo en unas declaraciones que hizo. Anoche el público que llenaba el Lara, aplaudió con entusiasmo la comedia y sus intérpretes, entre los que figuran Rivelles, Pierrá y Aznar. La crítica elogia sin distingos la nueva obra.*

TRIGO EXCEDENTE
en boletos definitivos o certificaciones. Compramos lote vagones. - Apartado 23 VITORIA

Talleres Gráficos DIARIO DE BURGOS
Vitoria, 13 - Tel. 2015
IMPRENTA - FOTOGRABADO - ENCUADERNACION
Folletos - Revistas - Modelaje de oficinas - Cartas
Facturas - Tarjetas y toda clase de trabajos tipográficos

TOROS

LO QUE PEDIRA VELAZQUEZ

Méjico.—Rolleri, apoderado del diestro Antonio Velázquez, declaró que el famoso diestro mejicano solamente actuará en los ruedos españoles si se le pagan doscientas mil pesetas por corrida en los cosos de Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla, San Sebastián, Bilbao y Zaragoza y cien mil pesetas en el resto de las plazas provincianas. Antonio Velázquez había recibido proposiciones del padre de los Bienvenida para torear veinte corridas en España, con un mínimo de 75.000 pesetas por cada actuación. Rolleri añadió que, tanto él como su poderdante, tienen proyectado visitar España "en plan turístico", y si surgen buenas proposiciones allá, "Antonio toreará las corridas que nos parezcan convenientes, no sólo por lo que hace a sueldo, sino también a toros y a alternantes".

Antonio Velázquez saldrá para España, tras de haber cumplido el compromiso de cuatro corridas que tiene firmado con la empresa de la plaza "Méjico". Una de ellas es la del próximo día 25, en la que alternará con el diestro español Curro Caro y el mejicano Carlos Arruza.

EL SALUDO DE CURRO CARO A LA AFICION MEJICANA, GRABADO EN DISCO

Méjico.—Por una importante emisora de esta metrópoli han sido transmitidas las palabras, grabadas en disco, del diestro español Curro Caro saludando al pueblo de Méjico. El disco fué solicitado a fin de transcribirlo en Méjico por el cronista taurino radiofónico José Alameda.—Anco.

LOS DEPORTES

ESTA TARDE EN MADRID, EL VI SUIZA - ESPAÑA

Gran expectación en toda España

Los jugadores suizos llegaron ayer a mediodía a Madrid

Barajas. — Han llegado, procedentes de Suiza, los jugadores que componen la selección nacional de aquel que contenderán mañana, en partido de fútbol contra el equipo de España, en el campo de Chamartín. Componen la expedición veintidós personas, entre jugadores y directivos.

En el aeropuerto han sido recibidos por el presidente de la Federación Española de Fútbol, señor Valdés; secretario, señor Cabot y varios directivos de la misma, así como cronistas deportivos y fotógrafos.

QUIENES COMPONEN LA EXPEDICION SUIZA

Madrid.— La expedición futbolística helvética, está compuesta por los siguientes federativos y jugadores:

M. Adolphe Limbenberg, miembro de la Federación Suiza de Fútbol y presidente del Comité de Arbitros.

William Baumgartner y Gaston Tschirren, seleccionadores.

Charly Dumont, preparador del equipo.

Jugadores.— Porteros: Hug y Jucker.

Defensas: Neury, Quinche y Naukom.

Medios: Kerven, Eggiman, Cazali y Lecz.

Delanteros: Antenen, Bickel, Freidlander, Bader, Fatton y Vonlanthan.

Con la expedición suiza han llegado los periodistas de la misma nacionalidad Hans Sutter, de Radio Beromunster; Henri Schbin, de "Sport"; doctor Albertini, reportero de Radio Monte Ceneri y los redactores deportivos, Emile Birbaum, H. L. Bonardelly, J. Pasweg y A. Libotte.

LOS SUIZOS VISITAN EL ESTADIO DE CHAMARTIN

Madrid.—Los jugadores suizos, acompañados de sus directivos y de miembros de la Real Federación Española de Fútbol, han visitado a última hora de la tarde, el campo de Chamartín.

Visitaron el terreno de juego y alabaron la construcción del mismo, trasladándose seguidamente a los vestuarios y demás dependencias.

Después regresaron al hotel donde se hospedan, cenando a las ocho y media de la noche.

Antes, los directivos del Fútbol suizo, salieron del hotel, acompañados del señor Isasi, de la Federación Española, para dirigirse a un céntrico restaurante, donde se celebró una cena íntima, ofrecida por la Federación Nacional Española.

DECLARACIONES DE DOS PERIODISTAS SUIZOS

Barcelona. — De paso para Madrid han estado unas horas en Barcelona los periodistas suizos Henry Schilin del "Sport Zurich" y Jules Passweg, del "News Zurcher Zeitung", desplazados especialmente para informar a sus periódicos sobre el partido internacional de fútbol España-Suiza. Han hecho las siguientes manifestaciones.

"Como Suiza es una nación pequeña, sólo tenemos quince jugadores seleccionados, ya que en toda la temporada no ha salido ni uno más. Contamos, pues, con los mismos que jugaron contra Suecia, Holanda y Alemania. Por cada jugador seleccionado en Suiza, puede España seleccionar diez. Nos será bastante difícil ganarles a ustedes, pero los nuestros se defenderán bien, pues lo mismo les da jugar en su campo que en terreno ajeno. Sin embargo, hay que advertir que por la mucha nieve no se puede jugar muchos días en Suiza y los jugadores no están muy entrenados.

Añadieron que vieron actuar a España en Brasil contra los brasileños y que éstos no merecieron el 6-1. "A los españoles les faltó táctica contra Uruguay. Debieron ganar, pues reunían mejor equipo y mejores jugadores". En opinión de los periodistas suizos el mejor de los españoles fué Gonzalvo III y después Gainza, Basora, Zarra y Puchades. Dijeron, finalmente, que la Federación Suiza prohibe la entrada en el vestuario a los periodistas después del partido, ya que los jugadores necesitan estos momentos para descansar y calmar sus nerviosismo. La entrevista se concede después.

ALINEACIONES

SUIZA (elástica blanca y pantalón rojo)

Hug

Neury Bocquet

Kerven Eggiman Cazali

Antenen Bickel Friedlanender Bader Fatton

ESPAÑA (elástica roja y pantalón azul)

Gainza Molowny Zarra Muñoz Basora

Puchades Silva

Nando Antúnez Mencía

Eizaguirre

Hora de comienzo del partido: CUATRO Y CUARTO DE LA TARDE.

Arbitro: Colegiado británico mister LEAFE, auxiliado en las bandas por los españoles FOMBONA y ASENSI.

Transmitirá el partido RADIO NACIONAL y lo retransmitirá en nuestra ciudad RADIO CASTILLA.

Ficha de los jugadores de la selección española

EIZAGUIRRE.— 30 años; peso, 85 kilos; pie, 43; estado, casado; 16 veces internacional; pertenece al equipo de la Real Sociedad de San Sebastián.

MENCIA.— 26-70-41; casado; ninguna; Atlético de Madrid.

ANTUNEZ. — 27-73-41; casado; 3 veces; Sevilla.

NANDO.— 30-70-38; casado; 6 veces; Atlético de Bilbao.

SILVA.— 24-71-41; soltero; 4 veces; Atlético de Madrid.

PUCHADES. — 25-75-42; soltero; 12 veces; Valencia.

BASORA. — 24-68-41; soltero; 11 veces; Barcelona.

MUÑOZ.— 28-72-41; soltero; 2 veces; Real Madrid.

ZARRA. — 30-77-41; soltero; 17 veces; Atlético de Bilbao.

MOLOWNY.— 25-76-38; soltero; 3 veces; Real Madrid.

GAINZA. — 28-72-41; casado; 19 veces; Atlético de Bilbao.

El Burgos tiene hoy un partido muy interesante frente al Naval

Formará el mismo equipo que el domingo pasado

Ya lo decíamos días pasados. El partido que hoy le corresponde librar al Burgos es interesante y puede resultar decisivo si se regresara con los puntos que en la liza han de dirimirse.

Basta tan sólo con echar una mirada al recuadro de partidos que hoy se juegan, Los tres equipos que nos preceden en la clasificación tienen salidas a cual más difícil. El Eibar a Santander, a contender con el Juventud, que precisa de la victoria para evitar el irse a la cola...; el Alavés a Dos Caminos donde le espera un Basconia recuperado y crecido por su último éxito en Ipurua y el Guecho a Sestao...

Razonando con alguna lógica pueden deducirse aquí tres victorias caseras. También el Burgos coincide hoy con un desplazamiento difícil, pues el Naval sabe crecerse en su propio terreno. Pero es necesario que sepa superar todas las dificultades. Si se arrancaran los dos puntos de Reinosa, no cabe duda que nuestra posición y nuestras posibilidades de clasificación subirían muchos enteros. Y no se trata de esto tan sólo. Habría que contar, además, con la moral que este triunfo daría para proseguir la brega en los futuros desplazamientos.

El equipo burgalés se ha mostrado recuperado en sus últimas actuaciones. Los dos partidos jugados seguidos en Zatorre le han servido para volverle a dar una confianza y una forma que estaba perdiendo. Ahora sólo resta esperar que esta salida tan decisiva rueden las cosas con un mínimo de fortuna. Porque entusiasmo y grandes deseos de triunfo sabemos que no han de faltar en las filas blanquinegras.

En el Burgos no habrá variaciones. Es decir, que al terreno de juego saltarán: Mezo; Zuloaga, Pello, Lasarte; Barrios, Romero; Carro, Bilbao, Malón, Ayestarán y Santillán. Además se desplazan Núñez, Peñeñori y Pérez. La expedición saldrá hoy (D. m.) a las ocho y media de la mañana en autocar.

Dada la importancia que este encuentro puede revestir para el Burgos y en su afán de informar amplia y detalladamente a sus lectores, DIARIO DE BURGOS desplaza a su redactor deportivo "Arquero".

"PALMARES" DE ESPAÑA Y SUIZA

El "palmarés" del fútbol nacional suizo y español en 1950 puede ser interesante para el aficionado, en vísperas del VI encuentro entre ambas selecciones, porque de los resultados obtenidos se llega a deducir detalles importantes en cuanto a valoración de líneas y conjuntos.

España ha intervenido el año pasado en ocho partidos internacionales. Todos ellos de competición oficial, para la "Copa Jules Rimet" disputada en Brasil. Y sólo uno en ambiente propio: el de Chamartín con Portugal para la eliminatoria previa de zona. Los demás los celebró: uno en Lisboa, otro en Curitiba (Brasil), dos en Sao Paulo y tres en Río de Janeiro.

Suiza jugó nueve encuentros. Tres en terreno propio (Berna, Basilea y Ginebra) y los demás uno en cada país o ciudad diferente: Viena, Glasgow, Bello Horizonte, Puerto Alegre, Sao Paulo y Stuttgart. Es decir, tres en Brasil, mientras que España dirimió doble número de partidos en este mismo clima.

La relación de cada encuentro disputado por estos dos países en 1950 queda así resumida:

ESPAÑA

España-Portugal, en Madrid	5-1
Portugal-España, en Lisboa	2-2
España-Estados Unidos, en Curitiba	3-1
España-Chile, en Río	2-0
España-Inglaterra, en Río	1-0
España-Uruguay, en Sao Paulo	2-2
Brasil-España, en Río	6-1
España-Suecia, en Sao Paulo	1-3

SUIZA

Austria-Suiza, en Viena	3-3
Escocia-Suiza, en Glasgow	3-1
Suiza-Yugoeslavia, en Berna	0-4
Yugoeslavia-Suiza, en B. Horizonte	3-0
Brasil-Suiza, en Sao Paulo	2-2
Suiza-Méjico, en P. Alegre	2-1
Suiza-Holanda, en Basilea	7-5
Suiza-Suecia, en Ginebra	4-2
Alemania-Suiza, en Stuttgart	1-0

Con arreglo a estos resultados la clasificación parcial y general de cada selección es la siguiente:

	Casa					Fuera					Total				
	J.	V	E	D	G	V.	E	D	G		V	E	D	G	
España.	8	4	0	0	5-1	3	2	2	12-14		4	2	2	17-15	
Suiza...	9	2	0	4	11-11	1	2	3	8-13		3	2	4	19-24	

No hay que olvidar que no es lo mismo jugar partidos oficiales que amistosos, porque en los primeros no son admitidos cambios de jugadores y son obligatorios los equipos de arbitraje completos. Los españoles no se han podido acoger a aquellas ventajas, ya que intervino, exclusivamente, en encuentros de Campeonato.

Suiza, sin embargo, tiene en su balance éxitos tan sorprendentes como el empate en Sao Paulo con Brasil y las victorias sobre Holanda y Suecia, aun siendo alcanzadas en campos de su país. Y el mismo empate con Austria en Viena, habiendo perdido honorablemente en Glasgow y Stuttgart.

Pero sus tanteos varían demasiado para estimar que su sistema defensivo es sobrio y seguro a rajatabla, porque los austríacos batieron su meta tres veces, cuatro los yugoeslavos (en el mismo Berna) y cinco (nada menos) Holanda jugando en Basilea.

Las quinielas deportivas

Madrid. — El resultado definitivo del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, de la 20 jornada de Liga, correspondiente al día 28 de Enero último, ha sido el siguiente:

48.395 máximos acertantes de 13 resultados, a 27 pesetas cada uno.

Esta tarde en Zatorre

Esta tarde, a las cuatro en punto, veremos de nuevo evolucionar en Zatorre al Deportivo Juventud, que en esta ocasión se enfrentará a la Gimnástica Arandina, en campeonato de primera regional.

Según referencias que nos llegan de Aranda, los muchachos de la Gimnástica vienen con verdadero interés para arrancar de Zatorre algún punto que de esta forma le compense el que se dejaron llevar, el pasado domingo a costa del Miguel de Prado. Parece ser que la alineación será igual, a excepción de uno o dos puestos que serán sustituidos por muchachos cuyos nombres, de momento, desconocemos.

Por su parte, el Juventud tiene citados a todos sus jugadores disponibles e incluso, de arreglarse unos trámites de tipo federativo, habrá alguna novedad.

Todo hace suponer que veamos un auténtico partido de campeonato regional, puesto que ambos conjuntos pondrán sumo ardor en la noble lucha para empezar airosos el torneo.

Recordamos a la afición que a fin de seguir las incidencias del encuentro internacional España - Suiza, se ha instalado un aparato receptor y por él se tendrá al corriente a los que asistan a Zatorre de los pormenores del mismo.

La directiva del Juventud nos ruega hagamos constar que a partir de hoy, entrará en vigor el regalo de una plaza para su próximo desplazamiento a Valladolid, para lo cual a la entrada del campo se dará un número y si éste coincide con el sorteo del cupón prociegos de mañana, será el agraciado.

Campeonatos escolares

Hoy se corre la prueba de campo a través

A las doce de la mañana de hoy se dará la salida de las pistas de la Sociedad Deportiva Militar, a los participantes de campo a través de los Campeonatos Escolares Nacionales.

Esperamos que la lucha para conseguir el primer puesto por equipos sea dura ya que todos se lanzarán desde el primer momento a cubrir el corto recorrido en el menor tiempo posible.

La salida se dará de las pistas de la Ciudad Deportiva.—Carretera que bordea la tapia que separa Automovilismo de la Ciudad Deportiva.—Terminada esta tapia se continua a la izquierda hacia el río.—Orilla izquierda del río hasta el puente que atraviesa el cauce junto a la fábrica de pieles.—Carretera de Logroño a Burgos.—Puerta de la Ciudad Deportiva en los frontones y llegada en la recta final de los cien metros de la pista de atletismo.

Totaliza este recorrido 3.200 metros.

Asimismo a las 10,30 se celebrará el partido de fútbol Escuela de Comercio-La Salle. Y a las doce Escuela de Magisterio-Instituto Nacional de Enseñanza Media. Por la tarde a las cuatro Liceo Castilla-Akadémos. Todos estos partidos se jugarán en la Ciudad Deportiva a la hora señalada.

Ganaderos

para cubrir sus cerdas, utilicen el mejor semental de la provincia. San José, 5 BURGOS

Mata a un lobo a palos después de dramática lucha

Orense.— En las inmediaciones del pueblo de Barco de Valdeorras, dos jóvenes encontraron a orillas del río Sil, el cuerpo de un hombre completamente destrozado, del que sólo se conservaba el esqueleto y la cabeza. Se supone que fué devorado por los lobos y arrastrado por el río algunos kilómetros. Vestía un pantalón manchado de pintura y no ha podido ser identificado.—Cifra.

LUCHA CON UN LOBO, AL QUE LOGRO DAR MUERTE

Orense.— Es muy comentada la acción de un vecino de Cifrán, de esta provincia, quien fué sorprendido en plena carretera, de noche, por un lobo, del que se defendió con una estaca y al que dió muerte después de una feroz lucha.—Cifra.

UN AUTOMOVIL CAE POR UN PRECIPICIO DE 60 METROS DE ALTURA Y SUS DOS OCUPANTES RESULTARON ILESOS

Oviedo.— En la carretera de Teverga y desde una altura de 60 metros, se cayó por un precipicio el automóvil conducido por el vecino de Oviedo, Sindulfo García, a quien acompañaba un amigo. A pesar de la considerable altura, los ocupantes del vehículo resultaron únicamente con ligeras contusiones.

EXPLOSION EN UNA FABRICA DE CELULOSA DE VALENCIA

Valencia. — En las primeras horas de la noche se ha producido una explosión en la fábrica de celulosa, que para la fabricación de papel de fumar, tiene la casa Payá en Mislata. Estalló una caldera de las llamadas lejiadoras y se derrumbó la nave en que trabajaban varios obreros, que quedaron sepultados. Seis de ellos han podido ser extraídos y han sido trasladados al hospital, donde han sido curados de heridas graves. Otros cuatro se hallan sepultados y se teme que hayan perecido. Continúan los trabajos de desgombro.—Cifra.

Seis incendios de importancia se han registrado en Buenos Aires durante un mes

Varias fábricas quedaron destruídas y las pérdidas se elevan a muchos millones de pesos

Buenos Aires.— El sexto incendio de importancia que se produce en Buenos Aires en el plazo de un mes, ha destruído una fábrica textil en los suburbios, causando daños que se calculan en dieciocho millones de pesos. En la fábrica había almacenado yute, por valor de seis millones de pesos y perteneciente a la fábrica argentina de alpargatas, que hace diez días perdió mercancías por valor de veinte millones, al devorar el fuego un depósito suyo en la ciudad.

Ayer quedó totalmente destruída una fábrica de ataúdes. A mediados de Enero se perdieron cinco mil toneladas de carne en la fábrica de conservas de Swift, norteamericana, y en la fábrica de la empresa holandesa Philips se perdieron seis millones de pesos en material de radio, en dos incendios.—Efe.

OCHO AVIADORES INGLESES MUERTOS AL ESTRELLARSE UN SUNDERLAND, EN BIZERTA

Londres.— Ocho aviadores británicos resultaron muertos el viernes al estrellarse un "Sunderland" en los montes próximos a Bizerta (Túnez), anuncia la RAF.—Efe.

dentro de un marco que le permite el detenido exámen antes de decidirse.

VISITE NUESTRA EXPOSICION PERMANENTE

Muebles Angulo

SAN PEDRO y SAN FELICES, 15-17
ALMACEN: CALERA, 9 BURGOS

GUIA FACULTATIVA

G. BAÑUELOS
OCULISTA

JOSE CARAZO
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria, 36, 3.º — Teléfono 1591

V. OJEDA CARCEDO
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis clínicos. Rayos X. Metabolimetría. Consulta de 10 a 2 y de 3 a 8
Vitoria, 19, 1.º — Teléfono, 1667

MOISES ARROYO
PIEL Y VENEREAS
Plaza de Prim, 24.—Teléfono, 3264

Doctor VILLA
De la Casa de Salud Valdecilla
Asistente a los Hospitales de París
HUESOS Y ARTICULACIONES
CIRUGIA GENERAL
Hotel España. — Espolón, 44

JOSE ALONSO
Medicina interna, corazón y nutrición
RAYOS X
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6
Espolón, 32. — Teléfono, 1912

DR. SANCHEZ DIAZ
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
General Santocildes, 10, 1.º Tel. 3247

DOCTOR ARTACHO
RADIOLOGO
MEDICINA GENERAL. — RAYOS X
Miranda, 6

Doctor de la Cuesta
Miranda, 3 — Teléfono, 1988
PULMON Y CORAZON — RAYOS X

M. CALVO PINILLOS
PULMON, CORAZON — RAYOS X
Vitoria, 32, pral. — Teléfono, 3048

JERONIMO DOMINGUEZ
Pulmón y Corazón
Neumotorax
GABINETE RADIOLOGICO
Rayos X, Onda corta, Diatermia, Rayos ultravioleta, Corrientes eléctricas
San Francisco, 27, segundo izq.
ARANDA DE DUERO

C. SALINAS AYUSO
RADIOLOGO DEL HOSPITAL PROVINCIAL
RAYOS X-ELECTROTERAPIA-RADIOTERAPIA
PENETRANTE - RADIUM
Miranda núm. 3 — Teléfono 3149

FERMIN IBEAS MATA
MEDICINA INTERNA
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6
Paseo de los Vadillos, 19. — Telf. 2793

I. G. Castroviejo
DE LA ESCUELA NACIONAL DE PUERICULTURA
Enfermedades de los niños
RAYOS X — Madrid, 7

HERNAEZ MOLINER
ESPECIALISTA DE MEDICINA INTERNA Y NIÑOS
RAYOS X
Calle Santander, 3, 3.º, izquierda

GUTIERREZ SESMA
PUERICULTOR OFICIAL
ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS
Consulta de 10 a 12 y de 3,30 a 4,30
San Juan, 37, 1.º

J. GUTIERREZ MANZANEDO
GARGANTA, NARIZ y OIDOS
Especialista diplomado
Madrid, 1, 1.º Teléfono, 2975

F. URRACA
OCULISTA
LAIN-CALVO, 18-TELEFONO 1311

P. LOPEZ
DIRECTOR DEL DISPENSARIO ANTITUBERCULOSO
De la Cruz Roja.—RAYOS X
Puebla, 8 — Teléfono 2231

VICENTE VALLEJO
Laboratorio de ANALISIS CLINICOS
Metabolimetría - Ttransfusión sanguínea
San Pablo, 5, 3.º — Telf. 1903

Sanatorio "VIRGEN DE BEGOÑA"
MEDICO DIRECTOR, CESAR SUAREZ DE PUGA
Neuro-psquiatra
ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES
Tratamientos modernos de la especialidad
San Pedro Cardeña, 21 — Teléfono 2822 — Consulta: Avellanos, 1 duplicado

Alivio instantáneo del dolor

Cuando el dolor sea muscular, reumático o neurálgico no pierda un solo instante y aplique SLOAN. La reacción es inmediata: La sangre circula, cede la congestión y desaparece el dolor.

Se aplica suavemente encima de la parte dañada con un algodón empapado o con la mano y penetra hasta la raíz del mal, produciendo una sensación agradable de calor y alivio. No mancha ni irrita.

Tenga en su casa un frasco de linimento de SLOAN. El dolor nunca avisa y siempre llega inesperadamente.

LINIMENTO DE SLOAN
Mata dolores

Mutua General de Seguros

FUNDADA EN 1907

ACCIDENTES DE TRABAJO--ENFERMEDAD--INCENDIOS
VIDA--INDIVIDUALES--RESPONSABILIDAD CIVIL

Riesgos diversos: Incendio — Robo — Expoliación — Cosechas - Cinematografía — Guerra y otros riesgos catastróficos (A. R. C. A.)

ENTIDAD COLABORADORA DE LA CAJA NACIONAL DEL SEGURO DE ENFERMEDAD

Domicilio Social: BARCELONA. Balmes, 19

SUCURSAL EN BURGOS: SAN COSME, N.º 5, 2.º - Teléfono, 2803

Sucursal en todas las capitales importantes de España, Islas Baleares, Canarias y posesiones del Norte de Africa.
Delegación en sus principales localidades
Autorizado por la Dirección General de Seguros, con fecha 25 de Mayo de 1942.

LUCES Y SOMBRAS DE MADRID

Por Francisco DE COSSIO

Dentro de mi vida para mi la Puerta del Sol viene a ser como el paralelo 38. Es decir, que transcurren meses sin pasar por este lugar, aún reconociendo que hoy es la gran divisoria del Madrid histórico y del Madrid actual. Pero una de estas noches un amigo me ha llevado para que viese cómo ha quedado la Puerta del Sol, y, especialmente, su iluminación, y tengo que reconocer que he quedado deslumbrado. Es un caso de rejuvenecimiento admirable, y aún las fuentes tan discutidas no me han parecido mal. Se ha roto con ellas una tradición, pero hemos de tener en cuenta que todas las tradiciones han tenido un principio y que los niños que nazcan ahora y se acostumbren a ver estas fuentes cuando tengan setenta años y aparezca un alcalde que las quite para poner allí otra cosa, seguramente protestarán en nombre de la tradición. Es muy difícil que el juicio crítico actúe sobre lo contemporáneo. Provisionalmente digamos que la Puerta del Sol ahora, de noche, está radiante, lo que acentúa la oscuridad de la Carrera de San Jerónimo, que todavía se obstina en ser Madrid antiguo, siquiera se haya ido modernizando conforme avanza hacia el Prado.

Viendo esta espléndida iluminación de la plaza, creo que es ahora cuando se podrán vender entradas para ver la Puerta del Sol, como dicen que hacían antaño los mangantes con los paletos que venían a Madrid. Ahora nollegan paletos porque no los hay. Los automóviles de línea, el tabaco rubio y las medias de cristal han acabado con el paletismo. Digamos, pues, que la Puerta del Sol dentro del plan de reformas de Madrid, ha quedado a la altura de la Gran Vía, con un poco de apariencia de feria, pero magníficamente iluminada, como quizá no lo esté ninguna otra plaza del Mundo. Esto hace más ostensible el contraste con calles que están casi a oscuras.

Con todo, recorriendo en torno las aceras de la plaza a primeras horas de la noche, que es cuando en ella la circulación es más densa, los que conocimos la puerta del Sol hace medio siglo, cuando era el centro de Madrid y funcionaba en este lugar el Ministerio de la Gobernación, donde se hacía el famoso encasillado. El reloj entonces tenía una personalidad política. Era la hora oficial e indicaba en la cuadrícula que constituían las provincias españolas, el tiempo de España. Quizá por esto en torno a la Puerta del Sol se perdía mucho tiempo. El paso era lento, se detenían los transeuntes en grupos, al borde de las aceras o en las puertas de los cafés, y había una legión de vendedores ambulantes. Ya juguetes para el niño y la niña, ya el Calendario Zaragozano de don Mariano del Castillo, ya "El tren expreso", de don Ramón de Campoamor y la supuesta "Desesperación" de Espronceda. Desde Fornos, por la calle de Alcalá, y desde Lardy, por la Carrera, ya se sentía el aliento de la Puerta del Sol. Parecía concentrase en ella toda la vida de Madrid. Y después, sus dos grandes arterias, la calle Mayor y la del Arenal. La primera, para llegar al Madrid de los Austrias, Plaza de la Villa, calle del Sacramento, Viaducto, Puente de Segovia, el Rastro... La otra enfilada al teatro Real, cuando este teatro concentraba todo el divismo de Madrid, y a dos teatros populares, el Cómico y Eslava. La Plaza de Oriente entonces tenía mucha vida y el Palacio Real que era el signo de continuidad. En la Plaza, por el centro, era el laberinto de tranvías amarillos y de simones y manuelas, según las épocas.

Hoy la vida de Madrid se ha desviado y su centro es la Gran Vía. Por esto el rejuvenecimiento de la Puerta del Sol tiene una novedad, la de poner un colofón brillante a la villa de Madrid. En el supuesto de que no haya restricciones, la Puerta del Sol es un ascua, mas para los viejos tanta luz no consigue disipar su nostalgia. Pero digamos que el esfuerzo municipal es digno de los mejores elogios, pues ahora la Puerta del Sol o es el límite de la gran ciudad o es el principio.

Diario de Burgos

CURIOSIDADES BURGALESAS

(LA SERPIENTE DECAPITADA)

Para D. Luciano Huidobro, excelente guía durante mi estancia en tierras burgalesas.

La Biblioteca provincial de Burgos posee dos tesoros bibliográficos de inestimable valor. Un códice manuscrito y una Biblia Maguntina salida de las mismas manos de Gutemberg. Son dos joyas que, con toda seguridad, atraerán la atención de los visitantes a la exposición de arte burgalés que se está celebrando en Madrid; los que conocen su existencia por descripciones bibliográficas o por reproducciones fotográficas se maravillarán al contemplar, con sus propios ojos, el prodigio de arte de un tipógrafo y de un miniaturista, pues de verdadera miniatura se puede catalogar el códice miniado que se conserva en la Biblioteca. A este último van dedicadas las presentes líneas fruto de la curiosidad de un forastero y no de la minuciosidad de un especialista. En otro lugar —y con mayor extensión— dedicaremos a este ejemplar el interés que se merece.

Una miniatura del códice, muy reproducida en libros de arte, representa escenas bíblicas. La de la parte superior tiene cuatro personajes: es la tentación de Eva por la serpiente y la expulsión del Paraíso. Adán, Eva, la serpiente y Dios ocupan la mitad del dibujo; pasajes del Antiguo Testamento completan el miniado en su mitad inferior. La primera escena atrajo específicamente nuestra atención. La cabeza de la serpiente había sido cortada, y a través del espacio vacío asomaba algunas letras del texto escrito en el folio situado debajo de la lámina. Augusto L. Mayer, en su obra "El estilo Románico en España" (Madrid-Barcelona, 1931, pág. 229) dice textualmente refiriéndose a la anterior miniatura: "Mucho queda por aclarar en el terreno de la miniatura, no solamente sobre las relaciones con obras o prototipos extranjeros, sino acerca de la nacionalidad de las miniaturas. Hay unas que revelan una mezcla española extranjera, que pueden explicarse o por el hecho de que un artista español haya aprovechado modelos extranjeros, o por la hipótesis de que un miniaturista extranjero se haya aclimatado o hispanizado, de igual modo que en siglos posteriores. Así, las miniaturas de las Biblias de la Biblioteca provincial de Burgos (figs. 187-189) nos sugieren estas reflexiones; son obras de fines del siglo XII, mezcla de elementos españoles y alemanes, hasta el punto de que la figura de Eva en el Pecado Original dice a Adán la palabra alemana *lang* ("toma", refiriéndose a la manzana)". Las fotografías de las figuras indicadas reproducen precisamente, a través del espacio que deja la cabeza de la serpiente —que, como es natural, falta en la reproducción—, la palabra LANG, traducida o interpretada con mucha libertad por el verbo "tomar" castellano.

La fotografía sobre la que el profesor Mayer hizo las anteriores deducciones parece haber sido obtenida con demasiado cuidado o con un propósito ya deliberado para llenar el espacio libre dejado por la desaparecida cabeza, con las letras precisas para una muy aventurada conclusión artística. Y no es esto lo más curioso, sino que las anteriores conclusiones han servido para casi todos los críticos de arte; al parecer ninguno tuvo la curiosidad de examinar directamente la miniatura en su original, ni aún el propio Domínguez Bordona que confeccionó el catálogo de los Códices Miniados expuestos en Madrid, en 1924, de quien, probablemente, recogieron la versión los críticos posteriores. Mayer entre ellos. La mayoría de las reproducciones fotográficas que hemos visto —en catálogos, libros de arte, etc— repite el famoso monosílabo atribuido, no se sabe si a Eva o a la serpiente, pues las dos pudieron haber pronunciado las fatídicas palabras, origen del Pecado. La realidad, sin embargo, es otra; nosotros la hemos podido apreciar gracias a la amabilidad de don Carlos Huidobro, director de la Biblioteca, que, en todo momento nos dió las máximas facilidades para el estudio del códice, y a quién renovamos ahora el testimonio de nuestra gratitud.

El espacio dejado por la descabezada serpiente —cuya mutilación no había sido señalada por ninguno de los críticos— coincide, como es natural, con la cara versa del folio existente debajo mismo de la lámina. Bien por casualidad, bien con intención, lo cierto es que la fotografía reprodujo precisamente las cuatro primeras letras de una palabra latina, LANGUENTIS, un simple participio de presente origen de todo el error interpretativo. Nosotros mismos, ya advertidos de la existencia de la enigmática palabra alemana (?), no pudimos, en nuestra primera ojeada, descubrir su existencia, pues no colocamos tan cuidadosamente el folio para que ocupase el hueco el misterioso LANG, tan traído y llevado. Tampoco nos fué posible encontrar la mano alemana o germanizada que, según todos los historiadores, hiciera el dibujo. Unicamente, y después de examinarlo detenidamente, fuimos encontrando, aquí y allá, rasgos, notas, actitudes, motivos decorativos que recordaban a una escuela que no era precisamente la alemana. No llegamos a sacar deducciones tan absolutas como el profesor Pijoan, que dedica un buen número de líneas de su SUMMA ARTIS a la tantas veces mencionada miniatura. Nos contentamos con apuntar, sugerir —sugerencias que los especialistas deberán ratificar o rectificar— ideas algo distintas de las proclamadas hasta ahora como verdaderas, sostenidas precisamente en un error tan manifiesto.

No es éste el lugar más indicado para refutar opiniones tan autorizadas. Se necesitan grabados, citas de textos, aparato crítico, en fin, inaceptable en las columnas de un periódico. Sintetizar someramente algunas notas que, a vuela pluma, se nos han ido ocurriendo, después de hojear catálogos y fotografías de miniaturas españolas es el propósito que nos ha movido al escribir este artículo. Mucho de lo que aquí digamos tal vez sufra rectificación en un posterior estudio, tal vez resulten atrevidas las conclusiones; pero si logramos mover la curiosidad de los especialistas en arte para revisar cuidadosamente la Biblia burgalesa, damos por bien empleado nuestro atrevimiento. No es nueva la tesis del hispanismo de la Biblia (W. S. Cook ya había sostenido idéntico criterio), pero lo que sí había pasado desapercibido era el error capitalísimo de interpretación basado en un sencillo "lapsus" fotográfico.

Domínguez Bordona —seguramente el mejor conocedor de las miniaturas españolas— afirma en su obra fundamental sobre *La miniatura en España* que en el siglo XII— época en que está catalogada la mencionada Biblia— persistía, y con abundancia, la influencia mozárabe en el arte de la miniatura española. Señala la Biblia de Ripoll como ejemplar característico de esta influencia. Aunque la separe un siglo —seguramente muchísimo menos— de la de Burgos, es interesante hacer un cotejo, rápido, con la de Ripoll, una de cuyas miniaturas representa la misma escena del Paraíso. Hay una mayor sencillez en las figuras catalanas —resultado de un primitivismo más acusado—, pero una común influencia parece encontrarse al compararla con el dibujo burgalés las posturas de los tres personajes (Adán, Eva y la serpiente) son las mismas, la distribución de la doble escena (la entrega de la manzana y la expulsión del Paraíso) se logra por el mismo procedimiento del árbol estilizado. Es cierto que existe en la de Ripoll un arco mozárabe que en la de Burgos falta, pero no cabe duda en la identidad de las cenefas formadas por los característicos animales fabulosos, abundantes, no ya tan sólo en esta miniatura sino en la mayoría de las letras capitales que adornan el texto. Señalaremos, por último, la casi coincidencia de los vestidos, formados por los peculiares pliegues rectilíneos, fruto tal vez de aquel bizantinismo invasor del primitivo románico, precisamente en España, a causa de la influencia árabe, con notas personalísimas y destacadas. Creemos sinceramente que el elemento mozárabe apreciable en la Biblia burgalesa llamada del Seminario o en cualquiera de los libros de Horas de la Catedral —todos entre los siglos XI y XII— se puede hacer extensivo al arte de este miniaturista —maravilloso miniaturista— creador de esta valiosa joya literaria e histórica.

No se puede negar que, paleográficamente, como la mayoría de los textos del siglo XII influidos por la reforma del rito mozárabe, el manuscrito está escrito en letra carolingia; pero no es este argumento suficiente para hacer extensible la influencia a los miniaturistas, rezagados siempre, como los copistas, en adaptar las nuevas orientaciones. Millares Carló deja perfectamente aclarado cuál fué y cómo se realizó este cambio de influencias, consecuencia, como era lógico, de fenómenos históricos, tales como la llegada de contingentes franceses para la lucha contra los moros, el mayor contacto con la cultura francesa —recuérdese, como punto de relación, el Cantar del Cid y sus notas de influencia francesa—, el intercambio cada vez mayor que los reinos castellanos iban teniendo con las cortes europeas. Creer, sin embargo, que la transformación iba a ser radical e inmediata es exagerar las cosas: piénsese en Alfonso X, un rey del siglo XIII, que todavía tenía en su corte toledana a escritores y eruditos árabes; cotéjense, como indica muy bien Millares, textos de las Partidas con un códice del XII precisamente, de la última mitad del XI—, y se observarán muchos puntos de contacto paleográfico. Lo mozárabe, un elemento tan genuinamente español, es un sedimento del que no se libra el Arte en España ni aun en el propio gótico; mucho menos puede pensarse en una desaparición absoluta en el siglo XII, cuando el románico había alcanzado su plenitud y el nuevo arte llegado de Francia comenzaba a hacer sus balbuceos.

Podríamos, si quisiéramos alargar el artículo, seguir comparando nuestra Biblia burgalesa con otros códices, como la Biblia de la Colegiata de León, el Beatus de la Academia de la Historia, la Biblia abulense, o los códices de los Concilios toledanos. Pero no es este, como dijimos al principio, lugar adecuado para exponer estas apreciaciones. Contentémonos, por el momento, con haber señalado el "lapsus" sobre el que ha apoyado sus conclusiones la mayoría de los historiadores de Arte. La refutación del germanismo de la Biblia no es teoría nueva ni nuestra; un especialista de la categoría de Cook fué el primero en defender el carácter español de la miniatura. Es bueno tener en cuenta todos estos antecedentes para ulteriores deducciones. Son datos que, con el de la capciosa fotografía, habrán de tenerse a la vista en los estudios de revisión que se hagan. Dejarlos un poco ordenados, para la curiosidad de los especialistas, será labor de nuestro inmediato ensayo. Ya creemos habernos excedido en este artículo, con una finalidad más informativa que específicamente erudita. Quizá como una hoja arrancada del block de notas de un forastero en Burgos; una hoja, en verdad, de tamaño poco corriente.

Madrid, Enero, 15. 1951.

Alfonso ARMAS AYALA

¡Asombroso!

También el autogiro "ha sido inventado" por los rusos

París.— Como no podía menos de suceder, el helicóptero es un invento soviético. Se debe a un tal Liminov. Al menos esto asegura muy seria la Radio de Moscú. Cierto sector de la crítica francesa ha comentado la noticia con cierta ironía, en espera de que hagan en la URSS el sensacional anuncio de otro descubrimiento soviético, cuya paternidad detenta "indebidamente" algún occidental.—Efe.

El «amante de Creta» ha sido condenado

Canea (Creta).—Constantino Kafalloyanis, que raptó a la mujer que quería para hacerla su esposa, ha sido condenado a dos años de prisión. Un murmullo de desaprobación corrió por la sala cuando fué leída la sentencia, mientras Constantino miraba fijamente al presidente del Tribunal. Puede decirse que la totalidad de la población aprueba la actitud del acusado que se casó con la muchacha en un monasterio de la montaña.

Para impedir la acción de sus perseguidores, Constantino formó una guardia protectora. Esta acción ha constituído el principal hecho delictivo por lo que ha sido condenado ahora a dos años de prisión. El verano pasado, cuando se produjo el hecho, la isla de Creta vivió varias semanas bajo la amenaza de la guerra civil, debido a que la población se dividió en partidarios de los novios y del padre de la muchacha que quería casarla con otro pretendiente. Al comprobarse que Constantino había efectuado el rapto con la única intención de casarse con Tassula, toda la población se puso a su favor. En varias ocasiones han sido publicadas cartas y telegramas que demuestran los sentimientos amorosos de la muchacha.—Efe.

LE AMA POR ENCIMA DE TODO

Canea (Creta).—Tassula Petrakochiorgis, la muchacha que fué raptada por Constantino Kefalloyannis con quién se casó en la montaña, ha enviado a su padre desde Atenas un telegrama en el que dice que "quiere con toda su alma a su marido, ahora procesado". "Mi corazón —asegura— pertenece a él y mi deseo es permanecer a su lado aunque esté en la cárcel. Si sufre persecución es por mí".—Efe.

INDUSTRIALES LECHEROS

Desnatadoras "WESTFALIA" (alemanas); "INTERNACIONAL" (U. S. A.) y suecas de alta calidad mecánica y en todas las capacidades. Pasteurizadores de importación y nacionales. Cuajo y colorante "CHR. HANSENS'". Material de análisis.

Original "GERBER". Botellas y Cápsulas de aluminio. Maquinaria lechera y comprensores frigoríficos "AHLBORN" (Alemania), concentradores "EVACO", etc.

SOLICITE FOLLETOS

LACTA, LTDA. Alcalá 178. Madrid

CORREO AEREO FEMENINO

CUANDO SE ESPERA UN BEBE

Por Simona DE MARTIN

París, Febrero. (Exclusiva para DIARIO DE BURGOS).

Querida amiga: Me escribe usted un poco angustiada y noto, a través de las líneas de su carta, que no es por el

Sombrero de paja blanca, con copa drapeada y flores de fular azul marino (Creación Teresa Peter)

feliz suceso que usted espera; aún lejano, su preocupación, sino porque teme que durante la gestación, su apariencia física irá cambiando poco a poco y está usted tan enamorada de su esposo que teme a todo aquello que pueda frustrarle de aquella belleza que usted quisiera eterna y sin cambio, como si ésto fuera posible! Sin embargo, esta inquietud suya, yo la sentí en mi tiempo, y todas las mujeres la sienten. Felizmente para usted no nació en la época romántica en que la elegancia exigía una silueta de sylfide, felizmente disimulada entonces por lo que en español llamamos miriñaque, y en francés crinolina, que es, como usted no ignora, era armazón de crin y de ballenas destinada a dar a la falda una amplitud desmesurada, que disminuía por contraste el volumen de la cintura, y tal vez sabe usted que este artificio vestimentario, tan temenil, fué creado por la emperatriz Eugenia cuando esperaba la llegada del príncipe imperial. Española tenía que ser, entre paréntesis, la coqueta que de un aspecto antiestético iba a encontrar esta decorativa invención, que sigue siendo la salvación de los modistos, cuando quieren crear algo relativamente elegante.

Me dirá usted que, justamente porque estamos en 1951, es muy difícil adoptar esta moda para ir por la calle, o subir a un auto. Ya lo sé, pero cada época trae sus invenciones y cuando una mujer digna de este nombre quiere estar bonita, inventa en seguida no una sino cien maneras de triunfar de esta pasajera desventaja física.

Precisamente anteayer, inmediatamente después de recibir su carta aérea, tuve un golpe de teléfono de mi amiga Katy. Katy es una de las mujeres más elegantes que conozco: ella misma inventa su moda porque, entre otras cosas, es modista y maniquí y casi siempre hace ella misma sus vestidos. Y, como me dijo por teléfono que está, como se dice en Inglaterra, "in family way", pensé que nadie mejor que ella para documentarme en lo que usted me pregunta.

Llegué y me encontré con Katy muy entretenida preparando en su cocina eléctrica una mermelada de naranjas amargas, de la que tiene el secreto, y les diré que nada en su apariencia revelaba que el bebé esperado lo será aún en dos meses, todo el más. Katy estaba vestida con un "pull-over" y una falda de lana negra, pero ambas prendas estaban recubiertas por una amplia y graciosa marinera, tableada y sin mangas, abrochada en los dos lados y ejecutada en popelina escocesa en tonos pastel. Dicha prenda, que sólo tiene cuello, va montada en un cabesú cuadrado y realmente resulta muy "chic" y graciosa, tan fácil de hacer como de llevar. Katy acabó de vigilar su confitura, que olía de un modo delicioso y para pasar al salón conmigo, sustituyó la marinera por una chaqueta ampliamente cortada, y con casi todo el vuelo detrás, de un espeso tafetán negro. La enorme y elegantísima amplitud de delantera y espalda, se explica porque ambas piezas están cortadas en pleno bies, y las mangas, semilargas, se terminan con un punto drapeado. Un collar de turquesas y un gran pañuelo de muselina de este color y he aquí a Katy dispuesta a recibir a la más acerba y crificona de sus amigas.

—No creas—me dijo— que renuncio a hacer mi vida habitual. Al contrario, según el doctor, necesito ejercicio, andar y moverme como de costumbre. Así que, puesto que te interesa documentar a tu joven e inexperta amiga, diía que para dar mi paseo diario por el Bosque de Bolonia, me he hecho un abrigo corto, de una bonita lana en espigulla, y de color amarillo de oro. Esta chaqueta se abrocha delante por grupos de dos botones de terciopelo negro, del que hice la falda, no muy corta, y más bien estrecha. Las mangas son ranglán y forman quimono en la espalda. Estoy segura de que me va a maravilla, porque he sido fotografiada por el operador de la célebre revista de modas "Vogue".

—Es, en efecto, precioso este abriguito, dije admirativamente.

—Pues no solamente hay eso, sino que la otra noche, en un palco de la Opera tuve también un éxito, con mi amplísima falda de terciopelo negro y mi corselete del mismo género, descotado de hombro a hombro y rodeado de una pasamanería de azabache (entre paréntesis, es un modelo de madame Grès).

—¿Y no se notaba nada el volumen de tu cintura?

—Absolutamente nada, porque mi idea genial fué el hacer una "echarpe" romántica, en tafetán escocés, de dos metros cincuenta de largo por cincuenta centímetros de ancho, que llevo cruzada delante con un sólo y estudiado gesto del antebrazo, que retiene y agrupa armónicamente los pliegues delante, de donde hace precisamente falta distraer la atención. Y, para colmo de refinamiento, tengo otra "echarpe" igual, pero hecha en muselina, con un doble volante de tafetán que la contornea completamente y da mucho "chic" a la silueta.

Y para andar por casa a la hora de hacer el aseo, he adoptado el estilo guardapolvo, o sea una especie de bata, no muy larga, amplia y cruzada delante que me permite entregarme a todos estos menudos trabajos de una ama de casa. Una gruesa tela de algodón, de esa que se emplea para las toallas de felpa, tan pronto azul porcelana como amarillo claro o rojo vivo, añaden su alegre reflejo a mi rostro, que, naturalmente, no tiene su natural frescura de epidermis.

En cuanto a los demás detalles, uso zapatos de tacón bajo, para salir del paso y en casa llevo esos botines tan graciosos qeu la moda ha adoptado y que son fáciles de confeccionar con un poco de destreza y de tiempo, que por ahora me sobra. Aprovecho también para cuidar mi piel y mi cabellera, que cepillo minuciosamente dos veces al día. Y el resto del tiempo me ocupo de la "toilette" de este personaje desconocido al que ya tanto quiero. Y en vez de dejarme arrastrar por una melancolía depresiva, viendo que los cincuenta centímeros de mi cintura pasaron a la historia, esperemos que de un modo eventual, pienso en que, cuando haya salido del paso, estaremos ya en pleno Abril y podré ir a pasear con mi niño bajo los cerezos en flor del jardín. Y ésto, querida amiga, creo que forma parte de la mejor terapéutica y hace que el espíritu se sienta ligero y optimista. Porque no considero que mi destino acabe en tener sólo un nene; quiero lo menos diez, amiga mía, solamente que no al mismo tiempo.

Abrigo de terciopelo violeta, con cuello y puños de zorro gris. (Creación Worth)

De la noche a la mañana

PAREJAS EN EL CAFE

Por EDUARDO GUERRA

El amor, esa cosa abstracta que parece ridícula en los demás y sublime en nosotros mismos, tiene, como toda lucha, ofensiva, cerco o frente, sus cuarteles de invierno, su refugio. El refugio del amor, en las largas tardes nebulosas, pluvientes, gélidas, de invierno, es "el café". Al "café" acude una fauna de gentes diversas que van a ver pasar el tiempo mansamente por la numerada esfera del reloj. El reloj preside el ámbito del "café" como un ojo ciclópeo de cuya fatídica mitología ante el futuro nadie parece hacer caso. Menos mal que la evocadora leyenda fatal: "todas hieren, la última mata" no figura en el marco de su caja. Si no haría el ridículo, porque nadie le miraría como microtomo de la Eternidad partida en cachitos, sino simplemente como un mecanismo que sirve para decirnos que Purita está al llegar o que hay que marcharse ya en busca de la cena. En "el café" el tiempo no cuenta, el tiempo se para, se pierde; todo lo que se pierde en tiempo se gana en espacio y en filosofía. El amor vive en el espacio, porque precisamente su más sublime poesía es el poder que tiene de parar, de diluir al tiempo. El tiempo en "el café", no parece asesino sino víctima. Todos vamos a matar el tiempo. El tiempo se ríe luego, a nuestras espaldas, pero nosotros no nos damos cuenta de ello. Aún vencidos, nos creemos sus vencedores. Los relojes de "café" son "relojes blandos", como los de Salvador Dalí, encargados de medir las horas fútiles, las horas tontas, las horas lánguidas; las dejadas morir sin dolor pensando en otra cosa que importa más.

Las parejas van "al café" los domingos por la tarde, huyendo del barullo de los cines llenos. En la oscuridad pueden cogerse las manos, pero no mirarse a la cara, poner los ojos en los ojos, la nariz frente a la nariz; en constante tentación sostenida como esperanza. En "el café" encuentran luz para ver su corazón por dentro, el color de los cabellos, lucir ellas el último "sweter" coquetísimo y fumar ilusión y humo, humo de ilusión, mientras el tiempo pasa y se contagia de ternura, sentimentalismo y... cursilería. De lo sublime a lo ridículo no hay más que un paso. El tiempo cruza ante las parejas pisando despacio para no llamar la atención al seguir su camino.

Las parejas en "el café", en su acompañada soledad, se confunden con otras gentes, pero cada una en su diván constituye un mundo de dos aparte de todo lo demás que tienen en torno: Algunos viejos con cera en los oídos, ceniza y caspa en las solapas; unas cuantas solteronas sospechosas cuya charla gira sobre sus cotidianas partidas de "bridge"; varios cuentacorrentistas hablando de la Bolsa con humos de grandes financieros; una peña teatral dedicada a dispares cotilleos; algunos empleados del Estado con pujos de jefes superiores de Administración; no muchos agentes de publicidad; cuatro coroneles retirados que comentan la carestía de la vida, sus recuerdos de Africa y sus respectivos constipados, hemorroides, hígados, bronquios, estómagos y demás vísceras y enfermedades burguesas, con insistencia senil. Dos o tres estudiantes con libros, un par de curas con aire liberal y no sé si algún espía. Algún matrimonio con sus niños y su tedio; algún solitario con su petaca a mano y el primer periódico de la noche ante los ojos...

Cambian los siglos y en ellos quedan inmutables las eternas martingalas del amor: la escala y el laud medieval, el paseo por el parque de los románticos dieciochescos, el callejeo con carabina a lo siglo diecinueve o la actual pareja independizada que se refugia en "el café". Los sentimientos más puros no varían jamás, aunque la Ciencia y la Mecánica avancen, a pesar de que Darwin dé una explicación de la teoría evoluptiva de las especies o Einstein reduzca a fórmulas el Universo. Los nuevos inventos, los records, la tercera dimensión, el miedo a la guerra, son cosas que preocupan en los tiempos que corren. Sin embargo nos sentimos algo cansados de las teorías de Mister Einstein y nos sentimos inclinados a volver los ojos hacia el propio corazón. No importa el progreso ni lo que todavía pueda ser probado: los hechos elementales de la vida son simples y no pueden sufrir alteración. Debemos recordar esto: un beso todavía es un beso; una lágrima es precisamente una lágrima.

Las cosas fundamentales subsisten mientras el tiempo pasa y cuando los que se quieren se toman las manos aún dicen "te amo" y en esto confían, sin preocuparse del futuro. La luz de la Luna y las canciones de amor nunca dejan de estar de moda y quizás sea una suerte gracias a la cual podamos confiar aún en un porvenir mejor para el Mundo, mientras el tiempo sigue su destino...

NO HAN SEDUCIDO A NADIE LAS DECLARACIONES DE STALIN

(Viene de primera página)

"frases perdidas" que tengan significado diplomático. En los círculos diplomáticos no se ha encontrado nada que despierte curiosidad en dichas declaraciones.

LO QUE SE PIENSA EN LAS ALTAS ESFERAS PARISINAS

París. — En las altas esferas francesas se dice que las declaraciones de Stalin indican el temor de los soviets a que su tan cacareada "campaña de paz" sea un fracaso. — Efe.

INGLATERRA DICE QUE NO CONTESTARA

Londres. — En el Foreign Office se manifiesta que las declaraciones de Stalin no tendrán contestación por parte de Gran Bretaña, ya que, hechas a la Prensa, no tienen carácter oficial. Se agrega que las acusaciones del jefe soviético no detendrán la respuesta de las potencias occidentales a Rusia proponiendo la reunión de los auxiliares de los cuatro grandes, respuesta que se espera sea enviada a Madrid a principios de la semana que viene.—Efe.

PESIMISMO EN LA PRENSA PARISINA

París. — El independiente "Combat" dedica su editorial a las declaraciones hechas ayer por Stalin. Dice que es notable que esta entrevista, que versa ampliamente sobre temas esenciales de política exterior no consagre una sola palabra a la posible conferencia de los "cuatro" y añade que esto, difícilmente puede explicarse.

En general los periódicos de París se manifiestan pesimistas en cuanto a las declaraciones y la conferencia de los "cuatro". — Efe.

EL FOREIGN OFFICE CONTESTA A STALIN

Londres. — Un alto funcionario del Foreing Office, ha dado lectura a la Prensa, a una declaración, según la cual, las manifestaciones de Stalin a "Pravda" son un intento de dividir al Mundo libre y aprovecharse de su deseo de paz.

Dice, entre otras cosas, la declaración británica:

"Esa declaración requiere algún comentario. Claramente se ha indicado por los portavoces del Gobierno británico, que sólo por efecto de la política de agresión del Gobierno soviético, respaldada por la amenaza de arrolladoras fuerzas soviéticas, es por lo que las naciones occidentales han tomado medidas para su defensa. El primer ministro dió cifras de tales fuerzas, el 26 de Enero, cuando dijo que la Unión Soviética tiene en activo 175 divisiones, respaldadas por artillería, 25.000 tanques, 20.000 aviones y la mayor flota submarina del Mundo. Esta es la respuesta a las acusaciones soviéticas. Stalin puede hablar de desmovilización, pero las cifras hablan por sí mismas; no hay duda de que el Gobierno soviético licenció, de sus efectivos máximos de guerra a cierto número de hombres, pero las fuerzas que le quedan son muy superiores en número a todos los de las potencias occidentales reunidas.

Esas vastas fuerzas armadas, han sido mantenidas a expensas del nivel de vida, ya muy bajo anteriormente, del pueblo soviético.

Por lo que atañe a las observaciones de Stalin sobre la ONU, esta organización, lejos de seguir el ejemplo de la Sociedad de Naciones, ha preferido cumplir con su deber y oponerse a la agresión inmediatamente, como ha sucedido en Corea después de la de los coreanos.

En cuanto a las observaciones de Stalin de que la guerra no es actualmente inevitable, coinciden con nuestro juicio. A nuestro entender, no hay problema que no pueda resolverse por negociación pacífica. Siempre que haya buena voluntad por ambas partes. En realidad, la buena voluntad, está y estuvo siempre de parte nuestra.

La declaración, que se califica de exposición del punto de vista preliminar del Gobierno británico, constituye en realidad una acción casi sin precedentes por parte del Foreing Office, que suele ser reservado, tanto por la rapidez de la respuesta, la dureza del tono empleado y la longitud, dice la Agencia United Press, añadiendo que evidentemente Gran Bretaña está irritada por el ataque personal de Stalin a Attlee.—Efe.

DE GASPERI COMENTA LAS DECLARACIONES DE STALIN

Roma.— El jefe del Gobierno, Alcide de Gasperi, declara, al comentar las manifestaciones de Stalin al diario moscovita "Pravda": "También creemos que la guerra no es inevitable, pero lo creemos mucho más si Rusia demuestra con hechos su contribución a una auténtica paz". Dijo igualmente que la mayor parte de las palabras de Stalin revelan un punto de vista polémico y parcial de la situación, con insistencia en los argumentos de la propaganda soviética que harto conocidos son.—Efe.